

HA Radolfzell

Amtsblatt der Großen Kreisstadt Radolfzell am Bodensee mit den Ortsteilen Böhringen • Güttingen • Liggeringen • Markelfingen • Möggingen • Stahringen

Nr. 44 • Jahrgang 31 • Do., 30. Oktober 2025

INHALT

Bild: Kuhnle + Knödler Fotodesign



Stadt entwickelt Hitzeplan

Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung am 30.09.2025 beschlossen, die Stadtverwaltung mit der Erstellung eines Hitzeplans zu beauftragen. Ziel ist es, Strategien und Maßnahmen zu entwickeln, um die Bevölkerung künftig besser vor den Folgen extremer Hitzeperioden zu schützen. **Seite 3**

Winteredition von 'Zell on Stage

Am 08.11.2025 ist es wieder soweit: Die beliebte Musiknacht 'Zell on Stage' verwandelt Radolfzell wieder in eine große Bühne für Live-Musik und gute Stimmung. Acht Gastronomen aus der Innenstadt und vom Seeufer beteiligen sich in diesem Jahr an dem Veranstaltungskonzept. Einlassbändchen sind ab sofort im Vorverkauf erhältlich. **Seite 4**

Bild: Adobe Stock



Vorfahrt für die Untertorstraße

An der Kreuzung Untertorstraße / Walchnerstraße / Josef-Bosch-Straße wird die Vorfahrtsregelung geändert. Die Untertorstraße wird zur Vorfahrtsstraße. **Seite 6**



KULTUR
Radolfzell
STADTBIBLIOTHEK



FREUNDKREIS
RADOLFZELL E.V.



DON
06
NOV
2025
19.00 UHR

EINTRITT
FREI

WIE VORLESEN KINDER STÄRKT – UND ERWACHSENEN FREUDE MACHT
ANETTE BOLL - Lesefreude



Radolfzeller

LichtErleben

6. November 2025
ab 18.30 Uhr, Biller Licht



Radolfzell
Bodensee

Gefördert durch



Baden-Württemberg
Ministerium für Wirtschaft,
Arbeit und Tourismus

Stadtverwaltung Radolfzell

Marktplatz 2 • 78315 Radolfzell
Telefon: 07732 / 81-0
E-Mail: stadt@radolfzell.de
Internet: www.radolfzell.de

Öffnungszeiten

Mo – Fr 08.00 bis 12.00 Uhr
Do 14.00 bis 16.00 Uhr

Davon ausgenommen sind das Bürgerbüro, die Ortsverwaltungen, Kinder- und Jugendeinrichtungen, sowie die öffentlichen Kultureinrichtungen. Hier sind die individuell geregelten Öffnungszeiten zu beachten.

Bürgerbüro

Meldewesen, Passwesen, Fundangelegenheiten, Zeller Karte, Abholung Standesamtskunden

Mo + Di 08.00 bis 16.15 Uhr
Mi + Fr 08.00 bis 12.30 Uhr
Do 08.00 bis 18.00 Uhr

Servicepoint der Ausländerbehörde

Mo – Mi 08.00 bis 12.00 Uhr
Do 14.00 bis 18.00 Uhr
Fr 08.00 bis 12.00 Uhr

Standesamt

Mo – Mi 08.00 bis 12.00 Uhr
Do 08.00 bis 18.00 Uhr
Fr 08.00 bis 12.00 Uhr

Terminvereinbarung für Behördengänge

www.radolfzell.de/buergerbuero
buergerinfo@radolfzell.de



Seniorenhilfe Stadt Radolfzell

Schützenstraße 16/2 • 78315 Radolfzell
Telefon: 07732 / 81-247
E-Mail: seniorenhilfe@radolfzell.de

Öffnungszeiten

Mo – Fr 09.00 bis 12.00 Uhr
Do 14.00 bis 16.00 Uhr

Pflegestützpunkt Landkreis Konstanz

Scheffelstraße 15 in Radolfzell
Telefon: 07732 / 800-2602

Nachbarschaftshilfe Mögglingen e.V.

Obertorstraße 10 (Weltkloster) in Radolfzell
Telefon: 0151 / 58822803

Mehrgenerationenhaus der Diakonie

Teggingerstraße 16 in Radolfzell
Telefon: 07732 / 952766

Wertstoffhof Radolfzell

unter der Günter-Neurohr-Brücke
Konstanzer Straße 20/4

Öffnungszeiten

Di 08.00 bis 10.00 Uhr
Fr 15.00 bis 18.00 Uhr
Sa 09.00 bis 13.30 Uhr

Hinweis: Es werden ausschließlich Papier, Pappe, Grünschnitt und Altkleider angenommen.

Grüncontainer Ortsteile

Geöffnet von April bis November

Böhringen	Fr	17.00 - 19.00 Uhr
Güttingen	Mo	17.30 - 18.30 Uhr
	Do	16.00 - 17.00 Uhr
Liggeringen	Mo	16.00 - 17.00 Uhr
	Do	17.30 - 18.30 Uhr
Markelfingen	Sa	12.30 - 14.30 Uhr
Mögglingen	Mi	09.00 - 18.00 Uhr
	Sa	10.00 - 12.00 Uhr
Stahringen	Mo, Do	17.00 - 18.00 Uhr

Abgabe von Rasenschnitt

für Güttingen, Liggeringen, Mögglingen
Mo - Sa Ziegelhof 1 in Mögglingen

Abfallinfos

Telefon: 07732 / 81-219, vormittags
www.radolfzell.de/abfall

Kehrtelefon: 0174 / 1907841

Ein übervoller Papierkorb oder wilder Müll am Straßenrand? Ein Anruf genügt und der Reinigungstrupp der Technischen Betriebe sorgt schnell und zuverlässig für Abhilfe. Das Kehrtelefon ist rund um die Uhr erreichbar. Außerhalb der Dienstzeiten (8.00 bis 16.00 Uhr) können Sie Ihr Anliegen auf eine Mailbox sprechen, bitte Name und Telefonnummer angeben.

Mängelmelder

Schlaglöcher? Defekte Lampen?
Mit dem elektronischen Mängelmelder können Sie direkt mit der Stadtverwaltung Kontakt aufnehmen.
www.radolfzell.de/maengelmelder

Redaktionsschluss

KW 45: erscheint am 06.11.2025
Redaktionsschluss am Donnerstag,
30.10.2025, 11.00 Uhr

KW 46: erscheint am 13.11.2025
Redaktionsschluss am Donnerstag,
06.11.2025, 11.00 Uhr

KW 47: erscheint am 20.11.2025
Redaktionsschluss am Donnerstag,
13.11.2025, 11.00 Uhr

Wichtige Rufnummern

Feuerwehr, Rettungsdienst	112
Polizei Notruf	110
Polizeirevier Radolfzell	07732 / 950660
Ärztlicher Notdienst	116 117
Zahnärztlicher Notdienst	0761 / 12012000
docdirekt: Kostenfreie Onlinesprechstunde Mo - Fr von 9.00 - 19.00 Uhr	0711 / 96589700
Krankenhaus Singen	07731 / 89-0
Krankenhaus Konstanz	07531 / 8010
Krankenhaus Stockach	07771 / 8030
Technisches Hilfswerk	07732 / 823490
Giftnotrufzentrale Freiburg	0761 / 19240
Telefonseelsorge	0800 / 1110111
Tierarzt Notdienst beim Haustierarzt erfragen Tierrettung Südbaden	0160 / 5187715
Störungsmeldung Stadtwerke Strom, Gas, Wasser, Wärme	0800 / 8008-991
Internet/Telefonie	0800 / 8008-993

Apothekennotdienst

www.aponet.de • 0800 / 0022833
ab 8.30 Uhr bis 8.30 Uhr am Folgetag

Donnerstag, 30.10.2025

See-Apotheke, Tel.: 07735 - 7 06
Hauptstr. 223, 78343 Gaienhofen

Freitag, 31.10.2025

Apotheke Berliner Platz, Tel.: 07731 - 9 33 40
Überlinger Str. 4, 78224 Singen
Apotheke Dr. Braun, Tel.: 07771 - 9 34 90
Bahnhofstr. 8, 78333 Stockach

Samstag, 01.11.2025

Rosenegg-Apotheke, Tel.: 07731 - 2 29 65
Hauptstr. 5, 78239 Rielasingen-Worblingen

Sonntag, 02.11.2025

Hegau-Apotheke, Tel.: 07738 - 51 73
Lange Str. 12, 78256 Steißlingen

Montag, 03.11.2025

Martinus-Apotheke, Tel.: 07731 - 4 19 71
Uhlandstr. 48, 78224 Singen

Dienstag, 04.11.2025

Marien-Apotheke, Tel.: 07731 - 2 13 70
Rielasinger Str. 172, 78224 Singen
Apotheke Owingen, Tel.: 07551 - 6 66 68
Hauptstr. 26 A, 88696 Owingen

Mittwoch, 05.11.2025

Höri-Apotheke, Tel.: 07735 - 31 97
Hauptstr. 53, 78337 Öhningen
Wasmuth-Apotheke, Tel.: 07733 - 51 52
Schloßstr. 40, 78259 Mühlhausen-Ehingen

Donnerstag, 06.11.2025

Sonnen-Apotheke, Tel.: 07533 - 50 40
Radolfzeller Str. 36, 78476 Allensbach
Marien-Apotheke, Tel.: 07731 - 9 95 40
Hauptstr. 61, 78247 Hilzingen

Amtliches Mitteilungsblatt der Stadt Radolfzell „Hallo Radolfzell“.

Erscheint wöchentlich jeweils donnerstags, und wird an alle erreichbaren Haushalte der Stadt Radolfzell und ihrer Ortsteile kostenlos verteilt.

Herausgeber: Stadtverwaltung Radolfzell
Rathaus • 78315 Radolfzell

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:

Stadt Radolfzell, vertreten durch den
Oberbürgermeister oder der/die von ihm
Beauftragte, Telefon: 07732 / 81-109
E-Mail: amtsblatt@radolfzell.de

Verantwortlich für „Stimmen der Fraktionen“:

die jeweiligen Fraktionen bzw. die/der
Vorsitzende der jeweiligen Fraktion

Verantwortlich für die Verteilung:

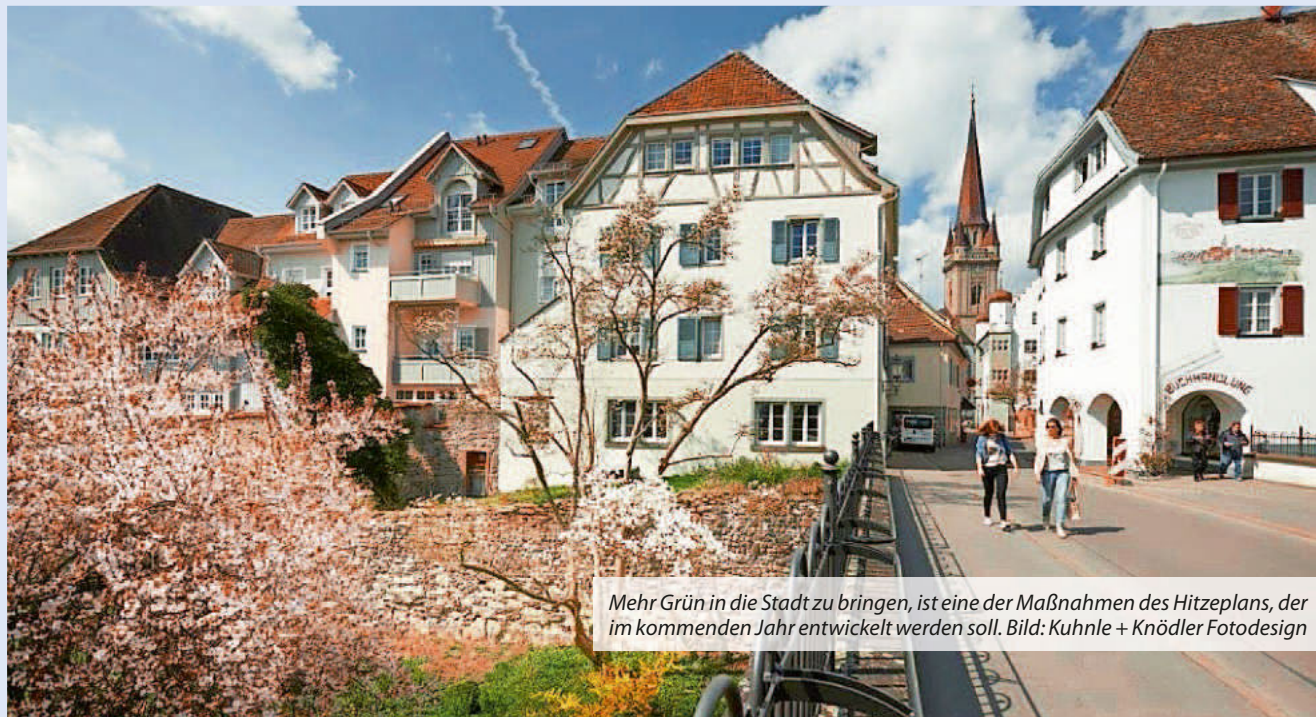
Primo-Verlag Stockach, Telefon: 07771 / 931748,
E-Mail: vertrieb@primo-stockach.de

Verantwortlich für den Anzeigenteil/ Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG,
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach
Telefon: 07771 / 931711
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de,
Homepage: www.primo-stockach.de

INFORMATIONEN AUS DEM RATHAUS

Stadt entwickelt Hitzeplan – Gemeinderat beauftragt Verwaltung mit Konzept zum Hitzeschutz



Mehr Grün in die Stadt zu bringen, ist eine der Maßnahmen des Hitzeplans, der im kommenden Jahr entwickelt werden soll. Bild: Kuhnle + Knödler Fotodesign

Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung am 30.09.2025 beschlossen, die Stadtverwaltung mit der Erstellung eines Hitzeplans zu beauftragen. Ziel ist es, Strategien und Maßnahmen zu entwickeln, um die Bevölkerung künftig besser vor den Folgen extremer Hitzeperioden zu schützen. Vorangegangen waren Anträge der CDU-Fraktion und der Fraktion der Freien Grünen Liste (FGL).

Zunehmende Hitzebelastung in der Stadt

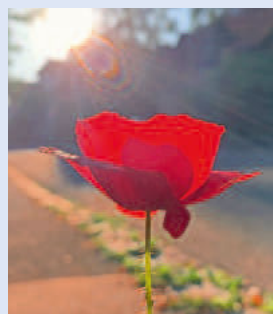
In den vergangenen Jahren haben Hitzewellen auch in unserer Region deutlich zugenommen. Besonders ältere Menschen, Kinder und gesundheitlich vorbelastete Personen sind den Belastungen durch hohe Temperaturen ausgesetzt. Der Gemeinderat sieht daher dringenden Handlungsbedarf, um Vorsorgemaßnahmen zu treffen und die Stadt an den Klimawandel anzupassen. Angelique Augenstein, Leiterin des Dezernats für Nachhaltige Stadtentwicklung und Mobilität, unterstrich in der Sitzung, dass Maßnahmen zur Klimawandelanpassung eine kommunale Pflichtaufgabe seien: „Dazu gehören unter anderem die Identifizierung besonders gefährdeter Personengruppen, die Analyse hitzebelasteter Stadtbereiche sowie Maßnahmen in Bereichen wie Stadtgrün, Wasserversorgung, öffentliche Gebäude und Kommunikation.“

Zwei Anträge mit gemeinsamer Zielrichtung

Zum Thema, welchen Beitrag die Stadtverwaltung künftig leisten kann, um Bürgerinnen und Bürger in Hitzeperioden zu schützen, hatten zwei Fraktionen Anträge für die Gemeinderatssitzung am 30. September gestellt. Die CDU-Fraktion hatte einen Antrag eingebracht, in dem sie die Erstellung eines kommunalen Hitzeplans forderte und die Fraktion der Freien Grünen Liste hatte einen Antrag für ein Hitzeplan-Konzept für Schulen eingereicht. Der Antrag der CDU betonte insbesondere die Entwicklung konkreter Maßnahmen zum Schutz der Bevölkerung.

Für die FGL stellte sich vor allem die Frage, wie die Situation an den Schulen für Kinder und Jugendliche in den heißen Monaten so gestaltet werden könnte, dass die Belastungen durch hohe Temperaturen nicht zu belastend würden.

Gemeinderat beschließt Auftrag an die Verwaltung



Besonders in Straßenzügen und Plätzen mit vielen versiegelten Flächen und wenig Bepflanzung staut sich im Sommer die Hitze. Bild: Stadtverwaltung

Der Gemeinderat fasste daraufhin den Beschluss, die Stadtverwaltung mit der Erarbeitung eines Hitzeplans zu beauftragen. Dieser soll in Abstimmung mit relevanten Fachstellen und Institutionen entstehen und Handlungsempfehlungen enthalten, wie sich die Stadt auf zunehmende Hitzetage vorbereiten kann. Der Gemeinderat hat eine kleinere Variante beschlossen. Eine sehr umfangreiche Konzeptentwicklung würde zusätzliches Personal erfordern. Aktuell soll der Hitzeplan im bestehenden Personalrahmen entwickelt werden.

Nächste Schritte

Die Verwaltung wird zunächst mit dem Gesundheitsamt in den Nachbarkommunen in Kontakt treten, um gegebenenfalls einen gemeinsamen Plan zu erarbeiten, mit dem Ziel, Ressourcen zu sparen. Die Konzeptentwicklung eines Hitzeplans wird für das nächste Jahr eingeplant. Sobald Ergebnisse vorliegen, werden sie dem Gemeinderat vorgestellt. Der Hitzeplan soll als Grundlage dienen, um gezielt Projekte und Maßnahmen umzusetzen, die die Lebensqualität in der Stadt auch bei steigenden Temperaturen sichern.

‘Zell on Stage im Winter

Am 08.11.2025 ist es wieder soweit: Die beliebte Musiknacht ‘Zell on Stage verwandelt Radolfzell wieder in eine große Bühne für Live-Musik und gute Stimmung. Acht Gastronomen aus der Innenstadt und vom Seeufer beteiligen sich in diesem Jahr an dem Veranstaltungskonzept, das inzwischen zu einem festen Bestandteil des städtischen Veranstaltungskalenders geworden ist.



Die Winterausgabe von ‘Zell on Stage steht in den Startlöchern. Sie freuen sich bereits auf die Veranstaltung (v.l.): Wirtschaftsförderer Emanuel Flierl, Christoph Manz, Tanke Haus am See, Juliane Meier, Seebär am Konzertsegel, Barbara Czercick, Irish Pub, Maria Olteanu und Azdren Sejdiu, S Bar, OB Simon Gröger und Regina Brüsewitz, Geschäftsführerin der TSR GmbH. Bild: Stadtverwaltung

„Zell on Stage hat sich zu einem tollen Event in Radolfzell entwickelt, das nicht nur einmal, sondern zweimal im Jahr stattfindet. Solche Formate sind wichtig für ein belebtes Radolfzell und eine lebendige Innenstadt“, betonte Oberbürgermeister Simon Gröger. „Dass sich acht Gastronomen beteiligen, ist ein starkes Zeichen. Diese Veranstaltung holt nicht nur die Bürgerinnen und Bürger ab, sondern auch die Gastronomen.“

Für jeden Musikgeschmack ist etwas geboten. Mit dabei sind:

- Seebär am Konzertsegel mit der Caro Cover Band (Schlager bis Rock, Klassiker und aktuelle Charts)
- Die Tanke Haus am See mit Pump (Rock, Pop, Blues und Soul)
- Fernando mit Piccadilly (Italienische und Internationale Musik)
- Münsterstube mit Die 3 Vu Zell (Schlager und Oldies)
- S Bar mit DJ Christian Durogue (Party-Mix)
- Old Daddy's mit Nicole Scholz (Klassiker, Rock, Pop, Country, Soul und ChartHits)
- Seekneiple mit Ruffneck-Smille (Reggae, Soul, Jamaican-Jazz, SKA, Funk und Dub)
- Irish Pub mit Stolen (Crafted Folk, Rock und Soul)

Regina Brüsewitz, Geschäftsführerin der Tourismus- und Stadtmarketing Radolfzell GmbH, freut sich auf die bevorstehende Winteredition von ‘Zell on Stage: „Mit dem Bändchen hat man Zutritt zu allen Locations. Es ist wieder ein komplett gemischtes Programm von Schlager über Rock und Pop bis hin zu internationaler Musik. Jeder kommt hier auf seine Kosten.“

Eintritt und Beginn

Die Veranstaltung ist für Publikum ab 16 Jahren, in der S Bar und dem Irish Pub ab 18 Jahren. Ab 19.00 Uhr ist Einlass, Beginn um 20.00 Uhr. Der Vorverkauf läuft ab sofort bei allen teilnehmenden Gastronomen. Ein Eintrittsbändchen kostet im Vorverkauf 10 Euro, an der Abendkasse 12 Euro.

Mit FlexHero zum passenden Ehrenamt

Sie möchten sich in Radolfzell sozial engagieren? Sie suchen eine sinnvolle Aufgabe in Ihrer Freizeit? Dann sind Sie bei Flex Hero richtig!

Auf der Plattform sehen Sie, welche Radolfzeller Vereine und Organisationen auf der Suche nach ehrenamtlichen Helfenden sind. Die Möglichkeiten sind vielfältig: Oft können Sie vor Ort helfen, manchmal vielleicht sogar bequem von zu Hause aus. Ständig kommen neue Projekte hinzu.

FlexHero finden Sie auf der Internetseite der Stadt Radolfzell www.radolfzell.de/flexhero oder Sie nutzen die kostenlose FlexHero-App.

Bei Fragen zur FlexHero in Radolfzell wenden Sie sich gerne per Mail: flexhero.radolfzell@diakonie.ekiba.de oder telefonisch: 07732 / 952760.



Verlegung Wochenmarkt

Wegen des Feiertages Allerheiligen am Samstag, 01.11.2025 wird der Wochenmarkt um einen Tag vorverlegt. Er findet am Freitag, 31.10.2025 wie gewohnt auf dem Marktplatz statt.

Wegen des Martinimarktes am Mittwoch, 05.11.2025 wird der Wochenmarkt in den Bereich des Untertorplatzes verlegt.

Die Markthändler freuen sich an allen Tagen auf viele Kunden von 7.00 bis 14.00 Uhr.

Anwesende Markthändler

1. Wilder Wald
2. Moosfeld Gemüse GmbH
3. Wolfgang Denzel GmbH
4. Obstanbau Lempp
5. Längenriederhof GbR
6. LaProvence
7. Walter Geiger Fischhandels GmbH
8. Natürlich Böhm
9. Safari Feinkost GbR
10. SET GmbH
11. Fürst Obst & Gemüse
12. Metzgerei Bechler e.K.
13. Obsthof König-Hogg
14. Metzgerei Müller
15. Eilers GbR
16. Bäckerei Sonnenbeck GmbH
17. Pestalozzi Gärtnerei Handles GmbH
18. Is(s) lecker



Wochenmarkt Radolfzell

am Untertorplatz

- Antipasti, Gewürze, Imkerei
- Imbiss, Kaffee
- Bäckerei
- Eier und Molkereiprodukte
- Blumen
- Metzger
- Fisch
- Obst und Gemüse

Am 5. November findet der Wochenmarkt im Bereich des Untertorplatzes statt. Plan: Stadtverwaltung

Standesamt geschlossen

Am Mittwoch, 05.11.2025 bleibt das Standesamt aufgrund einer Fortbildung ganztägig geschlossen.

Informationen zur Terminvereinbarung sind auf der städtischen Internetseite zu finden: www.radolfzell.de/standesamt.

Einladung zur Informationsveranstaltung

Vergabe von Plätzen in der Kindertagesbetreuung

Alle Plätze der Kindertagesbetreuung in Radolfzell inklusive der Ortsteile werden über die „Zentrale Vormerkung“ vergeben. Für die Aufnahme gelten Kriterien, die für alle Träger der Kindertagesstätten in Radolfzell einheitlich festgelegt sind. Dargestellt sind diese Aufnahmekriterien in der „Trägerübergreifenden Vereinbarung zur Platzvergabe für die Kindertagesbetreuung in Radolfzell“.

Zusätzlich bietet die Abteilung Kindertagesbetreuung einen Infoabend an, an dem sie Fragen zur bevorstehenden Platzvergabe in Kindertagesstätten für das Jahr 2026/2027 beantwortet. Alle betroffenen Familien sind herzlich eingeladen:

Am Donnerstag, 13.11.2025 um 17.30 Uhr
In den kleinen Saal des Milchwerks, Werner-Messmer-Str. 14,
78315 Radolfzell

An diesem Abend wird der Ablauf der Platzvergabe in Kindertagesstätten inklusive der stadtweit geltenden Aufnahmekriterien dargestellt und es werden Hinweise zur optimalen Vormerkung gegeben. Ergänzend wird die Zeller Karte mit ihrer Vergünstigung im Bereich der Kindertagesbetreuung erläutert.

Bei Interesse an einer digitalen Teilnahme werden Interessenten gebeten, sich bis zum 12.11.2025 um 10.00 Uhr per E-Mail anzumelden unter: kindertagesbetreuung@radolfzell.de



Informationen zur Vormerkung für einen
 Platz in der Kindertagesbetreuung
 (<https://www.radolfzell.de/Kinderbetreuung>)

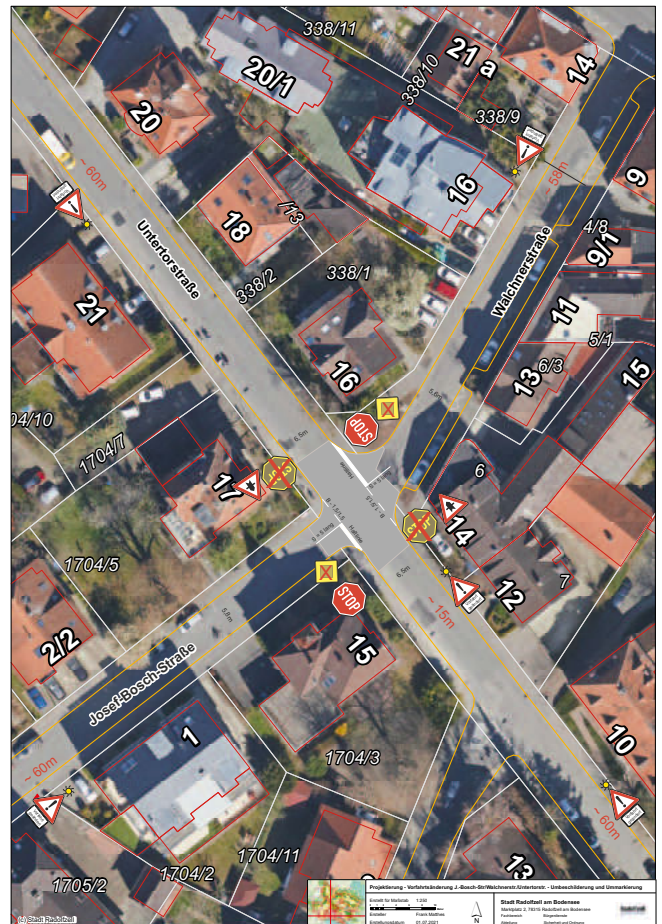


Informationen zur Zeller Karte
 (<https://www.radolfzell.de/zellerkarte>)

Änderung der Vorfahrtsregelung in der Untertorstraße

An der Kreuzung Untertorstraße / Walchnerstraße / Josef-Bosch-Straße ist es in der Vergangenheit leider vermehrt zu Unfällen gekommen.

Aus diesem Grund wird an dieser Kreuzung die Vorfahrtsregelung geändert. Bisher galt Vorfahrt für Verkehrsteilnehmer, die auf der Walchnerstraße und der Josef-Bosch-Straße unterwegs waren. Nun wird die Untertorstraße bevorrechtigt – sie wird zur Vorfahrtsstraße. An der Kreuzung werden für die Walchnerstraße und die Josef-Bosch-Straße Stop-Schilder aufgestellt.



Künftig gilt Vorfahrt für die Untertorstraße. Plan: Stadtverwaltung

Gewerbe-/Grundsteuer fällig

Am 15.11.2025 sind die Vorauszahlungen für das IV. Quartal 2025 der Gewerbe- sowie der Grundsteuer fällig. Die Zahlungen sind bis spätestens zum 15.11.2025 an die Stadtkasse Radolfzell zu leisten.

Um Mahnungen mit Berechnung der gesetzlich vorgeschriebenen Mahngebühren und Säumniszuschläge sowie weitere Zwangsmaßnahmen zu vermeiden, bittet die Stadtverwaltung, die Beträge rechtzeitig, d.h. unter Beachtung der üblichen Banklaufzeiten zu überweisen, damit sie am Tag der Fälligkeit einem der Girokonten der Stadtkasse Radolfzell gutgeschrieben sind.

Bei der Zahlung ist das betreffende Buchungszeichen anzugeben. Es besteht die Möglichkeit, am einfachen und sicheren Zahlungsweg des Bankeinzugsverfahrens (SEPA-Mandat) teilzunehmen. Dadurch ist sichergestellt, dass die fälligen Beträge pünktlich beglichen werden. Entsprechende Vordrucke können bei der Stadtverwaltung Radolfzell, Abteilung Stadtkasse, Telefon 07732 / 81-214, angefordert oder auf der Homepage der Stadt Radolfzell unter www.radolfzell.de/finanzen abgerufen werden.

Widerspruch gegen Datenübermittlung

Vor allem das Bundesmeldegesetz, aber auch andere Rechtsvorschriften wie zum Beispiel das Soldatengesetz, regeln die Weitergabe von Daten. Als Meldebehörde ist die Stadt Radolfzell in bestimmten Fällen verpflichtet und berechtigt, Daten der Einwohner an das Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr, Adressbuchverlage, Parteien, Wählergruppen, öffentlich-rechtliche Religionsgesellschaften, Mandatsträger, das Staatsministerium und die Presse zu übermitteln. Dies geschieht nach den strengen Maßgaben der Rechtsvorschriften.

Betroffene Personen können gegen diese Übermittlung von Daten schriftlich oder mündlich (nicht telefonisch) Widerspruch einlegen. Folgende öffentliche Bekanntmachungen stehen unter www.radolfzell.de/bekanntmachungen zum Download bereit und informieren ausführlich über die Möglichkeit des Widerspruchs:

- Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an das Staatsministerium zur Ehrung von Alters- und Ehejubilaren durch die Ministerpräsidentin/den Ministerpräsidenten
- Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten aus Anlass von Alters- oder Ehejubiläen an Mandatsträger, Presse oder Rundfunk

- Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an Adressbuchverlage
- Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten zum Zwecke der Information der Unionsbürgerinnen und Unionsbürger bei Wahlen und Abstimmungen
- Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an eine öffentlich-rechtliche Religionsgesellschaft durch den Familienangehörigen eines Mitglieds dieser Religionsgesellschaft
- Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an Parteien, Wählergruppen u.a. bei Wahlen und Abstimmungen
- Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an das Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr

Die Wortlaute der öffentlichen Bekanntmachungen können im Rathaus der Stadt Radolfzell, Pressestelle & Öffentlichkeitsarbeit, Marktplatz 2, 78315 Radolfzell von jedermann während der Sprechzeiten kostenlos eingesehen werden; sie werden gegen Kostenerstattung als Ausdruck zur Verfügung gestellt oder postalisch übermittelt.

Jubilare der Mettnau

Im Rahmen einer kleinen Feier am 10.10.2025 wurden Carmen Löffler und Antonija Rogosic (Mitarbeiterinnen im Reinigungsdienst), Simone Litterst (Mitarbeiterin im Fachbereich Einkauf) und Melanie Alber (Gesundheits- und Krankenpflegerin) für ihre 10-jährige Betriebszugehörigkeit sowie Andrea Doll (Sport- und Gymnastiklehrerin) für ihre 20-jährige Betriebszugehörigkeit geehrt. Andrea Jordan (Teamleiterin Reinigung) und Aleksandra Putric (Personalmarketing) wurden für ihre 25-jährige Tätigkeit im Öffentlichen Dienst sowie Clemens Schäfle (Koch) für seine 40-jährige Tätigkeit im Öffentlichen Dienst geehrt. Asa Sarnes wurde in den wohlverdienten Ruhestand verabschiedet.



1. Reihe v.l.: Eckhard Scholz (Geschäftsführer und Kurdirektor), Anna Parente (stv. Personalratsvorsitzende), Asa Sarnes, Simone Litterst, Andrea Jordan, Clemens Schäfle. 2. Reihe v.l.: Philip Hodecker (Verwaltungsleiter), Dr. Robin Schulze (Chefarzt), Antonija Rogosic, Carmen Löffler, Andrea Doll, Aleksandra Putric, Matthias Kienzle (Bereichsleitung Küche). Es fehlt Melanie Alber. Bild: Mettnau

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Zweckverband Wasserversorgung Überlingen am Ried

Am Donnerstag, 06.11.2025 findet um 14.00 Uhr im Rathaus Singen, Zimmer 319, Hohgarten 2, 78224 Singen eine öffentliche Verbandsversammlung statt mit folgender Tagesordnung:

1. Neuwahl des Verbandsvorsitzenden und dessen Stellvertreter
2. Neuwahl der Geschäftsleitung

3. Risikobericht
4. Wasserrohrbruch an der Verbandsleitung nach Radolfzell
5. Erläuterungen zum Jahresabschluss 2024
6. Feststellung des Jahresabschlusses 2024
7. Vorlage Wirtschaftsplan 2026 mit Beschlussfassung
8. Verabschiedung Finanzleiter Hr. Mayer
9. Wünsche, Anfragen und Verschiedenes

Informationen zu den öffentlichen Sitzungen

Alle Informationen zu den öffentlichen Sitzungen des Gemeinderates/Stiftungsrates und seiner Ausschüsse stehen im Bürgerinformationssystem der Stadt Radolfzell unter www.radolfzell.de/buergerinformationssystem zur Verfügung.

Die öffentlichen Tagesordnungen sind nach Versand der Sitzungseinladungen ebenfalls über diesen Link einsehbar.

Verwaltungs- und Finanzausschuss

Vorläufige Tagesordnung zur öffentlichen Sitzung des Verwaltungs- und Finanzausschusses am Donnerstag, 06.11.2025 um 18.00 Uhr im Bürgersaal des Rathauses.

1. Bekanntgaben
2. Offenlagen
3. Qualifizierter Mietspiegel 2026
4. Pflegeheim "Oberer Einsatz" Böhlingen - Konzeptvergabe
5. Verschiedenes
6. Anfragen und Anregungen

ÄLTER WERDEN IN RADOLFZELL

Kostenfreier Mittagstisch

„Gemeinsam statt Einsam“ - Speis und Trank in der alevitischen Gemeinde für und mit Seniorinnen und Senioren. Nächster Termin am Donnerstag, 06.11.2025 um 15.30 Uhr im Gemeindehaus der alevitischen Gemeinde in der Böhlinger Straße 31.

Die alevitische Gemeinde bietet in regelmäßigen Abständen einen kostenfreien Mittagstisch an. Zeit für Begegnungen und Gespräche, ab und an informative Vorträge aus den Bereichen Pflege, Pflegeversicherung, Gesundheit aber auch Spielmittage, musikalische Rhythmik abgerundet mit einer leckeren Mahlzeit für die Seniorinnen und Senioren in Radolfzell. Der Mittagstisch findet in Deutsch und Türkisch statt.

Weitere Termine: 20.11., 04.12. und 18.12.2025

Lebenserinnerungen wachhalten

Beim nächsten Infonachmittag des Seniorenrats am Donnerstag, 06.11.2025 im Mehrgenerationenhaus stehen die Lebenserinnerungen und das Wachhalten dieser Erinnerungen für Kinder und Enkel im Mittelpunkt. Beginn ist um 14.30 Uhr.

An diesem Nachmittag erhalten die Besucherinnen und Besucher Hinweise und praktische Tipps, wie sie beginnen können mit dem Festhalten von Erinnerungen. Daher wäre es schön, wenn alle Stift und Papier mitbringen. Willkommen sind alle, auch die, die sich das Schreiben gar nicht zutrauen. Hier geht es vor allem darum, einen passenden Einstieg zum Sammeln und Sortieren der Gedanken und Gefühle zu finden.

„Wenn ein alter Mensch stirbt, ist es, als ob eine ganze Bibliothek abbrennt.“ Dieses Sprichwort zeugt von Lebenserfahrung, denn es ist tatsächlich so, dass Ältere im Lauf ihres Lebens sehr viel erfahren haben, Schönes, Erfreuliches und weniger Schönes. Aber all diese Erfahrungen machen jeden Einzelnen zu dem, was er geworden ist.

Warum also das, oder wenigstens einen Teil davon, nicht festhalten für Kinder und Enkel? Nach dem Motto: Wer schreibt, der bleibt. Oder etwas abgewandelt: Wer erzählt, bleibt im Gedächtnis. Referent ist Adalbert Brütsch, Mitglied des Seniorenrates Radolfzell. Er arbeitete als Journalist, unter anderem in Radolfzell, und ist als Medienreferent tätig. Der Seniorenrat freut sich auf rege Teilnahme.

STADTJUBILÄUM 2026

Im Jahr 2026 feiert Radolfzell am Bodensee sein 1200-jähriges Bestehen! Die Veranstaltungen im Jubiläumsjahr orientieren sich an drei zentralen Themenfeldern:



Geschichte, Kultur und Entfaltung. Im „Geschtern“ wird die Radolfzeller Geschichte lebendig, im „Heit“ wird die kulturelle Vielfalt gefeiert, und im „Morge“ werden Impulse für eine positive Entwicklung der Stadt gesetzt. Zahlreiche Bürgerprojekte bereichern das Jubiläumsjahr und spiegeln die Kreativität der Stadtgesellschaft wider.

Weitere Informationen sind im Internet unter www.radolfzell1200.de zu finden.

KULTUR • BILDUNG • TOURISMUS

Tourismus und Events

Auf den Spuren Radolt

Stadtführung durch die historische Altstadt

Bischof Radolt von Verona gründete Radolfzell im Jahre 826 als geistliche Niederlassung. Bei der Stadtführung erfahren Sie, wie sich daraus zunächst ein Fischerdorf und Wallfahrtsort und schließlich das heutige Radolfzell entwickelte. Vom Stadtmuseum in der „Alten Stadtapotheke“ startet der Rundgang durch die Gassen der Radolfzeller Altstadt. Das Münster Unserer Lieben Frau ist selbstverständlich ein zentraler Punkt dieser kulturhistorischen Stadtführung. Außerdem führt der Rundgang u.a. zu dem historischen Gebäude des Spitals und dem Österreichischen Schlösschen.

Termin: Sonntag, 02.11.2025, 11.15 Uhr

Treffpunkt: Vor dem Stadtmuseum, Seetorstraße 3

Kosten: 10,00 Euro, ermäßigt 8,00 Euro, Kinder bis 14 Jahre frei.

Tickets: Tourist-Information Radolfzell, Seestraße 30, Tel. 07732 / 81-500, www.radolfzell-tourismus.de oder unter reservix.de

Grenzenloses Herbst-Hopping

Das schimmernde Blaugrün des westlichen Bodensees harmoniert im Herbst prachtvoll mit den warmen Gelb- und Orangetönen der Natur. Deshalb verlängert die Schweizerische Schifffahrtsgesellschaft Untersee und Rhein (URh) auch in diesem Jahr die Saison und präsentiert beim grenzenlosen Herbst-Hopping die strahlende Schönheit dieser Jahreszeit. Viermal am Tag legt die Flotte an den Wochenenden im Oktober bis Anfang November ab. Das herbstliche Farbenmeer lockt raus in die Natur: In der Nähe der sieben Anlegestellen Mannenbach, Berlingen, Gaienhofen, Hemmenhofen, Steckborn, Radolfzell und Reichenau die am 01./02.11. sowie am 08./09.11.2025 von den Ausflugsschiffen angesteuert werden, starten schöne Wander- und Radwege, die in die goldene Herbstidylle führen. In diesem Rahmen werden in Radolfzell jeden Sonntag um 11.15 Uhr Stadtführungen durch die historische Altstadt angeboten.

Abfahrtszeiten in Radolfzell: 10.30, 12.30, 15.05 und 17.05 Uhr
Preise: Erwachsene 21 Euro, Kinder (6-16 Jahre) 9 Euro, Familien (mit bis zu 4 Kindern) 51,50 Euro. Beim Kauf einer Tageskarte für das Herbst-Hopping ist die Fahrradbeförderung im Preis inbegriffen. Für Gruppen ab 10 Personen gibt es 10 Prozent Rabatt. Die Tickets sind online, an den Verkaufsstellen wie der Tourist-Information Radolfzell und an Bord erhältlich.

Radolfzeller Lichtblicke

Erleben Sie die besondere Übergangszeit zwischen spätherbstlicher Stimmung und beginnender Adventszeit auf ganz neue Weise: Die Radolfzeller Lichtblicke laden bis 15.11.2025 alle Bürgerinnen und Bürger sowie Gäste ein, die Innenstadt in einem besonderen Licht neu zu entdecken. Bei dieser neuen Veranstaltungsreihe erwarten Sie kulturelle Highlights und kreative Aktionen.

In der ersten Novemberwoche wird die Veranstaltung „LichtErleben“ am 06.11.2025 mit Licht Biller ein Highlight der Lichtblicke sein. An diesem Abend stehen die Bedeutung und Wirkung von Licht im Mittelpunkt. Besucher im Lichthaus Biller sollen einen Einblick bekommen, wie Licht gezielt eingesetzt werden kann und welche Effekte es in unterschiedlichen Kontexten hervorruft. Licht Biller (Löwengasse 26) freut sich auf einen leuchtenden Abend. Veranstaltungsbeginn ist um 18.30 Uhr. Der Eintritt ist frei und eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Die nächsten Lichtblicke

- 01.11.2025 & 02.11.2025 Herbst Hopping – URH
- 02.11.2025 Stadtführung auf den Spuren Radolts
- 03.11.2025 The Eagles – Take It To The Limit, Milchwerk Radolfzell
- 05.11.2025 Martinimarkt
- 05.11.2025 & 08.11.2025 Wochenmarkt, Marktplatz
- 06.11.2025 **LichtErleben – Licht Biller**
- 08.11.2025 MrPete Pop-, Rock- und Jazzstandards der letzten 60 Jahre
- 08.11.2025 Zell on Stage
- 08.11.2025 & 09.11.2025 Herbst Hopping – URH
- 09.11.2025 Stadtführung auf den Spuren Radolts
- 09.11.2025 Schwabennacht – Milchwerk Radolfzell

LichtErleben wird gefördert durch das Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Tourismus Baden-Württemberg im Rahmen des Förderprogramms „Sofortprogramm Einzelhandel / Innenstadt“. Weitere Informationen unter www.radolfzell-tourismus.de/lichtblicke

Villa Bosch

Regionale Kunst ausleihen

Die Artothek öffnet wieder ihre Türen. Die Einrichtung macht es möglich, die eigenen vier Wände mit wenig finanziellem Aufwand mit hochwertigen regionalen Kunstwerken zu verschönern. Welche Schätze dort aktuell zu finden sind und ausgeliehen werden können, kann beim nächsten Ausleih- und Beratungstermin am Donnerstag, 13.11.2025, von 15.30 bis 17.30 Uhr erkundet werden. Der Schwerpunkt der Sammlung liegt auf zeitgenössischer Kunst. Zu entdecken gibt es für Kunstliebhaberinnen und -liebhaber ein breites Spektrum an Arbeiten: unter anderem Drucke (Linoldrucke, Radierungen), Malereien in verschiedenen Techniken (Öl, Aquarell, Acryl, Tempera), Holzskulpturen sowie Fotografien (schwarz-weiß und Farbe). Die Größe der Kunstwerke reicht vom Handtaschen- bis zum Kleintransporter-Format – somit können sowohl ganze Wandflächen als auch kleinere Ecken ein neues Gesicht erhalten.

Weitere Informationen zur Artothek unter www.villabosch-radolfzell.de/artothek-kunst-zum-ausleihen

Stadtmuseum

Vortrag über Kriegsgräberfürsorge

„Den Toten aller Kriege – Der Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge“ lautet der Titel des Vortrags, den Bernhard Diehl am Donnerstag, 13.11.2025 (Donnerstag vor dem Volkstrauertag), um 19.00 Uhr im Stadtmuseum halten wird. Diehl wird die Zuhörenden über die Arbeit des Volksbunds Deutscher Kriegsgräberfürsorge informieren und erläutern, welche Bedeutung diese für die Erinnerungskultur hat. Dabei geht er auch auf die Kriegsgräberstätte Meersburg-Lerchenberg ein, die an den Austausch schwerverwundeter kriegsgefangener Soldaten verschiedener Länder in der neutralen Schweiz erinnert. Anhand der Biografie eines gefallenen Radolfzellers macht er das Schicksal der zahlreichen Männer deutlich, die nicht aus dem Krieg zurückkehrten. Die Teilnahme kostet 5,00 Euro, um Anmeldung unter E-Mail museum@radolfzell.de oder Telefon 07732 / 81-530 (Donnerstag bis Sonntag) wird gebeten.

Kinderkulturzentrum Lollipop

Angebote im Lollipop

Offene Angebote - ohne Anmeldung und kostenlos

Dienstag, 4. November von 15.30-18.00 Uhr
Offener Treff – Werkeln & Basteln
Stage Ensemble Lollipop: Puppentheater

Herbstferien

In den Herbstferien vom 25.10. bis 02.11.2025 hat das Lollipop geschlossen.

café connect

Hilfe in Haus und Garten? Taschengeldbörse!

Der Sommer geht vorbei, Herbst und Winter kommen immer näher. Es gibt demnach auch in Zukunft wieder viel zu tun. Die Radolfzeller Taschengeldbörse, ein Kooperationsprojekt der städtischen Jugendarbeit Radolfzell im café connect und dem Mehrgenerationenhaus der Diakonie, hilft Jugendlichen ihr Taschengeld aufzubessern. Die Schüler und Schülerinnen werden an Privatleute vermittelt, die eine Hilfe in Haus, Garten, am Handy oder bei anderen Gelegenheiten benötigen. Dabei werden auch immer wieder Jugendliche ab 14 Jahren gesucht, die Interesse an einem Taschengeldjob haben.

Interessentinnen und Interessenten melden sich im café connect in der Bahnhofstraße 2. Ansprechpartner ist Marius Drosdek, Telefon 07732 / 9406382 oder E-Mail marius.drosdek@radolfzell.de oder im Mehrgenerationenhaus in der Teggingerstraße 16, Telefon 07732 / 952766.

Alle Informationen zur Taschengeldbörse gibt es auch auf den Internetseiten www.cafe-connect-rz.de und www.diakonie-radolfzell.de.

Angebote im café connect

Donnerstag, 30. Oktober

Offener Treff
Öffnungszeiten Café: 15.00 - 18.00 Uhr

Freitag, 31. Oktober

Bowling im Fazz in Singen: Anmeldung nötig; Kosten: 5 Euro; Treffpunkt: 14.30 Uhr am Bahnhof Radolfzell; Ende ca. 18.00 Uhr am Bahnhof Radolfzell

Dienstag, 4. November

Offener Treff & Tischtennis-Turnier: Teilnahme ist kostenlos; Anmeldung ab 15.00 Uhr; Turnierstart ab 15.30 Uhr
Öffnungszeiten Café: 15.00 - 19.00 Uhr

Mittwoch, 5. November

Offener Treff
Öffnungszeiten Café: 15.00 - 19.00 Uhr

Donnerstag, 6. November

Offener Treff & Lets cook Together: Gerichte werden gemeinsam mit euch geplant und ausgesucht; Kosten 1 Euro; Start ca. 16.00 Uhr
Öffnungszeiten Café: 15.00 - 19.00 Uhr

Freitag, 7. November

Offener Treff
Öffnungszeiten Café: 15.00 - 18.00 Uhr

Milchwerk Radolfzell

Musik aus vier Jahrhunderten

Erstmals ist das Sinfonieorchester der Staatlichen Hochschule für Musik Trossingen im Milchwerk Radolfzell zu Gast. In der gemeinsamen Konzertreihe „Schaufenster Musikstadt – zwei Musikstädte begegnen sich“ präsentiert das hochkarätige Ensemble am 06.11.2025 um 20.00 Uhr unter der Leitung von Prof. Sebastian Tewinkel ein facettenreiches Programm aus gleich vier Jahrhunderten mit Werken von Mozart, Beethoven, Kodaly und Unhyun Ko.

Im Mittelpunkt steht mit Beethovens populärer 8. Sinfonie F-Dur ein heiteres Meisterwerk voller rhythmischer und melodischer Raffinesse – gewitzt, schnell, brillant. In Mozarts wunderbarem Fagottkonzert wird die Solistin Julia Flint (Klasse Prof. Fredrick Ekdahl) alle klanglichen Möglichkeiten ihres Instruments kontrastreich ausschöpfen. Zoltán Kodálys beliebte „Tänze aus Galanta“ hingegen verbinden ungarische Volksmelodien mit mitreißender Orchesterkraft und virtuoser Klangfarbenpracht. In die Gegenwart führt schließlich das spannende Werk „living in the material world“ des jungen Komponisten Unhyun Ko aus der Klasse Prof. Sven Daigger. Computerbasierte Intervallstrukturen treffen auf klassische Zitate und schaffen so einen Raum für musikalische Gegensätze.

Programm

- Zoltan Kodaly (1882–1967): „Tänze aus Galanta“ (1933)
- Wolfgang Amadeus Mozart (1756–1791): Konzert für Fagott und Orchester B-Dur KV 191 (1774) | Solistin: Julia Flint (Klasse Prof. F. Ekdahl)
- Unhyun Ko (*1996): „living in the material world“ für Orchester (2025)
- Ludwig van Beethoven (1770–1827): Sinfonie Nr. 8 F-Dur op. 93 (1811/12)

Das Sinfonieorchester der HfM Trossingen ist das zentrale künstlerische Gemeinschaftsprojekt der Hochschule und gleichzeitig ein kreativer Motor im kulturellen Leben der Region. Nachwuchskünstlerinnen und -künstler aus über 20 Nationen bilden das hochmotivierte Ensemble, dessen genreübergreifendes Repertoire von der Klassik bis zur Gegenwart reicht. Seit 2010 ist Sebastian Tewinkel Professor für Orchesterleitung der HfM Trossingen und künstlerischer Leiter des Orchesters. Er war bereits weltweit bei zahlreichen namhaften Orchestern zu Gast und ist seit 2019 auch künstlerischer Leiter des Bayerischen Kammerorchesters Bad Brückenau. 2012 wurde ihm ein ECHO Klassik für eine CD-Produktion mit den Bamberger Symphonikern und dem Cellisten Maximilian Hornung verliehen.

Impressionen von den Kanaren

Spektakuläre Aufnahmen des Vulkanausbruchs auf La Palma, vom Karneval auf Teneriffa und viele weitere atemberaubende Momentaufnahmen bietet der Multimedia-Vortrag über die Kanaren von Carsten Schmidt am Samstag, 08.11.2025 um 20.00 Uhr im Milchwerk. Unter dem Titel „Neues von den antiken Inseln der Seeligen“ zeigt Schmidt unter anderem die Öffnung einer neuen Eruptionsspalte, Überschallexplosionen am Krater, Bilder von traditionellen Festen sowie Spuren der auf den Inseln lebenden Ureinwohner und ihrer Heiligtümer. Darüber hinaus dürfen sich die Gäste auf Impressionen von der Insel Hierro freuen, auf der die urtümlichen Lorbeerbäume wachsen, sowie Bilder von gigantischen Erdbeben, dem spanischen Königspaar sowie von einsamen Stränden und vielfältigster Naturlandschaften.

Weitere Infos und Tickets unter www.DieWeltErfahren.de.

Schwäbische Comedy

Die Kächeles, Link Michel, Wolfgang Heyer und Leibssle: Am Sonntag, 09.11.2025 wird im Milchwerk von 19.00 bis 22.00 Uhr bei der „Schwabennacht“ das Zwerchfell strapaziert. Die Gäste können bei der großen Comedy-Show mit den besten Comedians in Baden-Württemberg einen Abend voller schwäbischer Comedy, Kabarett und Musik erleben – so witzig, dass selbst die Maultaschen vor Lachen vom Teller hüpfen. Unter dem Label „Comedy aus dem wilden Ländle“ versammeln sich immer wieder erlesene schwäbische Spitzenkünstler zu einer wilden „Schwabennacht“ auf ausgesuchten Bühnen. Die Zusammensetzung für diese Mixedshows ist bei jedem Termin eine andere: Die Comedians sind dieses Mal: die Kächeles, Link Michel, Leibssle & Wolfgang Heyer, die kuriose Einblicke in ihre schwäbische Seele geben. Kurzweilig, abwechslungsreich und voll umwerfender Komik. Ein wahrer Pflichtterminus für alle, die gerne und herzlich lachen wollen.

Der Nussknacker

Ist es Traum oder Wirklichkeit? Warum nicht beides zugleich? Beim Tschai-kowsky-Klassiker „Der Nussknacker“, der am Donnerstag, 04.12.2025, um 19.00 Uhr im Milchwerk gezeigt wird, verschmelzen Realität und Vision zu einem magischen Wechselspiel aus sinnlichen Bewegungen. Die Besucherinnen und Besucher verbringen mit der kleinen Marie einen aufregenden Weihnachtsabend. Sobald das Mädchen von ihrem Onkel Drosselmeier einen hübschen Nussknacker geschenkt bekommt, beginnt das große Abenteuer. Im Traum schließt sie sich dem Herrn des Nussknackers an und zieht gemeinsam mit seinen Soldaten in den Kampf gegen den Mäusekönig. Mit vereinten Kräften bezwingen sie den gefürchteten Herrscher. Nach dem glorreichen Sieg verwandelt sich der Nussknacker in einen charmanten Prinzen, der die kleine mutige Heldin zum Dank mit ins Reich der Süßigkeiten nimmt.



Beim „Nussknacker“ reisen die Zuhörer mit dem Mädchen Marie in eine farbenfrohe, funkelnde Märchenwelt voller wunderbarer Melodien.
Bild: Be-entertained

Gerade in der Weihnachtszeit versprüht das Tanzmärchen seinen außergewöhnlichen Zauber – und das seit Jahrzehnten. Seit der Uraufführung am 18.12.1892 im Mariinski-Theater in Sankt Petersburg zieht E.T.A. Hoffmanns Meisterwerk Jung und Alt in seinen Bann. Geschmeidige Bewegungen, zauberhafte Klänge und verträumte Kulissen entführen die Zuhörer in eine farbenfrohe, funkelnde Märchenwelt voller wunderbarer Melodien!

Tickets gibt es ab 34,95 Euro bei der Tourist-Information Radolfzell, Seestraße 30, Telefon 07732 / 81-500 oder unter www.reservix.de.

Stadtbibliothek

Wie Vorlesen Kinder stärkt

„Wie Vorlesen Kinder stärkt – und Erwachsenen Freude macht“ lautet der Titel des Vortrags, den Annette Boll am Donnerstag, 06.11.2025 um 19.00 Uhr in der Stadtbibliothek hält. Der Eintritt ist frei. Die Veranstaltung richtet sich an Eltern, Großeltern, Vorlesepatinnen und -paten, Kita- und Bibliotheksmitarbeitende sowie alle, die Kinder beim Aufwachen begleiten. Annette Böll legt dar, warum das Vorlesen die Entwicklung von Kindern fördert und sie stärkt. Im Anschluss an ihre Ausführungen werden in einer unterhaltsamen Buchvorstellung Bilderbücher präsentiert. Dazu gibt es Tipps, die Lust am Vorlesen wecken und leicht umsetzbar sind – ob zu Hause, in der Kita oder in der Bibliothek. Ein Büchertisch bietet die Möglichkeit zum Schmökern und zum Austausch.

Annette Boll ist Lese- und Literaturpädagogin (BVL), freiberufliche Dozentin und entwickelt und realisiert literarische Projekte im deutschsprachigen Raum. Sie gründete 2018 das Festival „Thalwil liest vor“ in der Nähe von Zürich und leitet es seither. Seit 2022 ist sie Mitglied im Qualitätsbeirat des Bundesverbands Leseförderung e.V. und dort auch Dozierende für die Weiterbildung Lese- und Literaturpädagogik. Diese Veranstaltung wird organisiert vom Freundeskreis der Stadtbibliothek.

Lesung aus „Honesty“ mit Franzi Kopka

Spannend und mitreißend wird es am Mittwoch, 12.11.2025, um 18.00 Uhr, wenn Franzi Kopka, erfolgreiche Jugendbuchautorin und Spiegel-Bestsellerautorin, in der Stadtbibliothek aus ihrer Zukunftstrilogie „Honesty“ liest. Dabei können Jugendliche und junge Erwachsene ab 14 Jahren zusammen mit der Hauptprotagonistin, der 17-jährigen Mae, in eine Welt eintauchen, in der Gefühle verboten sind und jede Lüge bestraft wird. Auf die Zuhörer wartet ein packendes Abenteuer zwischen Überwachung, Rebellion und der Kraft von Emotionen.



Die Autorin Franzi Kopka.
Bild: Michelle Maessen

Das Buch spielt im Jahr 2306. Kriege und eine Pandemie haben die Menschheit dezimiert. Um den Frieden künftig zu gewähren, wurden jegliche Gefühle eliminiert und eine implantierte Apparatur zwingt die Menschen, alle Fragen wahrheitsgemäß zu beantworten. Die in Deutschland etablierte Gesellschaft ist in acht Ringe aufgeteilt. Die privilegierte Oberschicht lebt in Ring 1. Nach Ring 8 werden Unverheiratete und sogenannte Liar, Menschen, die noch zu Emotionen fähig sind und als Terroristen verfolgt werden, verstoßen. Die 17-jährige Ich-Erzählerin Mae ist in Ring 5 aufgewachsen. Mit allen Mitteln will sie ihre vorhandenen Emotionen vor dem Überwachungsstaat verbergen, doch als sie für ein Elitencamp zur Partnerschaftsvermittlung auserwählt und sich dort wochenlang Tests unterziehen muss, droht ihr Makel aufzufliegen. Die Lesung findet im Rahmen der regionalen Kinder- und Jugendliterartage statt, die von der Kulturförderung des Landkreises Konstanz gefördert werden.

Weitere Informationen unter <https://radolfzell-stadtbibliothek.de>.

„HopSpots – Code, Jump & Run“

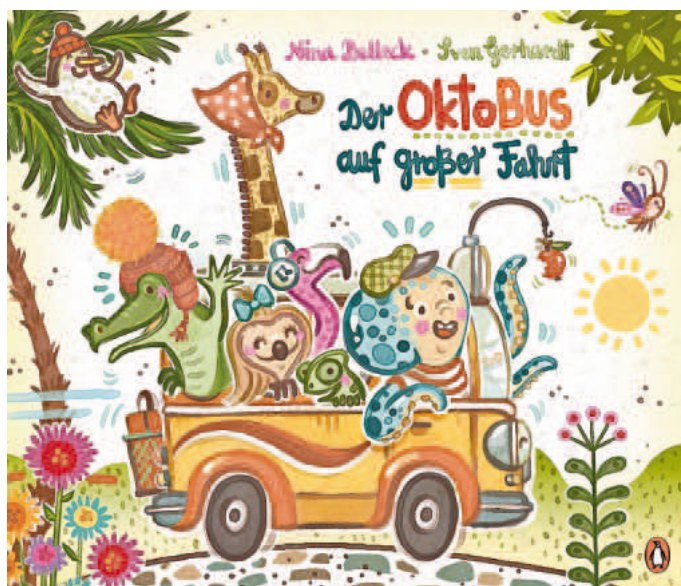
In der Stadtbibliothek findet am Dienstag, 11.11.2025, um 16.00 Uhr ein kostenfreier Programmier-Workshop mit Markus Mauch statt. Unter dem Titel „HopSpots – Code, Jump & Run“ lernen Kinder, wie

sie mit den sogenannten „HopSpots“ ganz leicht programmieren können. Ein HopSpot ist ein aus Dänemark stammendes tellergroßes Gummikissen, auf das die Kinder drücken oder hüpfen können. Durch den Kontakt wird ein Signal ausgesendet. So lässt sich Bewegung und Programmierung auf eine spannende und lustige Art kombinieren. Vom einfachen Memory-Spiel bis hin zu einem großen Game-Controller lassen sich verschiedene algorithmische Konzepte abbilden und erfahren. Der Workshop eignet sich für Kinder von neun bis zwölf Jahren. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, eine Anmeldung ist erforderlich unter 07732 / 81-382 oder bibliothek@radolfzell.de.

Weitere Informationen unter <https://radolfzell-stadtbibliothek.de>.

Abenteuer mit dem „OktoBus“

Die Kleinsten dürfen sich am Freitag, 14.11.2025, um 16.00 Uhr in der Stadtbibliothek auf eine interaktive Bilderbuchlesung mit Sven Gerhard und Nina Dullek freuen: Im „OktoBus“ erlebt Busfahrer Otto, bestens ausgestattet mit acht Armen, gemeinsam mit seinen tierischen Fahrgästen ein aufregendes Abenteuer. Der OktoBus ist das vielleicht lustigste Verkehrsmittel im Tierreich. An einem Tag steht eine Ausfahrt zum »großen Etwas« an – was sich dahinter verbirgt, weiß Otto allerdings selbst nicht. Zusammen mit Giraffe Gerlinde, Faultier Fanni, Dackel Rudi und anderen Fahrgästen macht er sich auf den Weg. Eine spannende Reise beginnt ... Geeignet ist die Lesung für Kinder ab vier Jahren. Der Eintritt ist frei. Die Lesung findet im Rahmen der regionalen Kinder- und Jugendliteraturtage statt, die von der Kulturförderung des Landkreises Konstanz gefördert werden.



Im „OktoBus“ erlebt Busfahrer Otto gemeinsam mit seinen tierischen Fahrgästen ein aufregendes Abenteuer. Bild: Penguin Junior

Volkshochschule

vhs aktuell

Kunst ABC – Kreativkurs für Kinder zwischen 6 bis 12 Jahren

Begib dich mit uns auf eine bunte Entdeckungsreise voller Farben, Formen und Fantasie. Im Mittelpunkt steht die Freude am Ausprobieren und Gestalten mit vielfältigen Materialien – ob Papiere, Stoffreste, Schnüre, Farbrollen oder spannende Fundstücke.

Lass dich von den Werken berühmter Künstler inspirieren und entdecke deine eigene kreative Handschrift. Du lernst abwechslungsreiche Techniken kennen, zum Beispiel Collage, Drucken, Filzen, Töpferei und Zeichnung – und erschaffst dabei ganz besondere Kunstwerke.

Radolfzell, Atelier KUNSTgeschehen, Seestr. 4a, 5 Termine, donnerstags ab 20.11.25, 16.00-17.30 Uhr, 63 Euro

Genuss mit gutem Gewissen: Dein Weg zu nachhaltiger Ernährung

Gefördert durch das Ministerium für Ernährung, Ländlicher Raum und Verbraucherschutz Baden-Württemberg im Rahmen des Projektes »Ernährungsbildung für Familien und Erwachsene in Baden-Württemberg«.

Gemeinsam tauchen wir ein in die Welt der nachhaltigen Ernährung und beleuchten dabei viele unterschiedliche Aspekte wie zum Beispiel bio, regional & saisonal, fair und klimafreundlich. Lassen Sie sich inspirieren, tauschen Sie sich mit Gleichgesinnten aus und sammeln Sie praktische Tipps für eine bessere und nachhaltige Ernährung – dass tut nicht nur Ihnen, sondern auch unserem Planeten gut.

Radolfzell, Friedrich-Hecker-Gymnasium, Neubau, Donnerstag, 20.11.25, 19.00-20.30 Uhr, gebührenfrei

Pflanzendruck mit der Geldruckplatte – Für Erwachsene und Erwachsene mit Kindern ab 8 Jahren

Mit vielfältigem Naturmaterial und leuchtenden Farben drucken wir tolle Bilder auf der Geldruckplatte. Die selbst gedruckten Kunstwerken können schöne Geschenke oder Grußkarten sein. Wir lassen uns von der kreativen Atmosphäre des Ateliers inspirieren und genießen feine Snacks mit Getränken am Schwedenofen. Die Kursleitung unterstützt und gibt wertvolle Tipps bei der Umsetzung der eigenen Ideen. Keine Vorkenntnisse erforderlich.

Radolfzell, Atelier KUNSTgeschehen, Seestraße 4a, Samstag, 22.11.25, 15.00-17.00 Uhr, 32,00 Euro zzgl. 5,00 Euro Materialkosten

Anmeldung und Information:

info@vhs-landkreis-konstanz.de oder 07732 98348-60

Weitere Veranstaltungen

Martinimarkt in Radolfzell

Wenn sich in der Radolfzeller Altstadt ein köstlicher Duft nach gebrannten Mandeln mit dem unwiderstehlichen Geruch von Bratwürsten vermischt, ist es wieder soweit. Der beliebte Radolfzeller Martinimarkt im Herzen der Altstadt lockt mit seinen vielfältigen Angeboten. Am Mittwoch, 05.11.2025 bieten von 8.00 bis 19.00 Uhr zahlreiche fliegende Händler ihre Waren feil. Auf dem Radolfzeller Martinimarkt findet man Nützliches, Bewährtes, Exotisches oder Leckeres. Hier kommt jeder auf seine Kosten.

Eine Durchfahrt des Marktbereichs ist während der gesamten Dauer der Veranstaltung nicht möglich.

Zeller Kultur

Konzert MrPete. Pop-, Rock- und Jazzstandards der letzten 60 Jahre

MrPete, das sind Peter Remmele, studierter klassischer Gitarrist, Jahrzehnte unterwegs in Jazz, Blues- und Rockformationen. Und Peter Schönfeld, weitestgehend Autodidakt am E- und Kontrabass, der sich als Musiker u.a. in zahlreichen Clubs und auf Festivals im In- und Ausland, beim SWR und am Staatstheater Stuttgart entwickeln konnte.



Bild: MrPete

Das Duo spielt Klassiker der Pop- und Rockgeschichte in Eigenbearbeitungen. Die Songs erhalten neue Formen, teilweise andere Harmoniken und werden auf diese Art neu präsentiert. Die Musik des Duos enthält Klassik-, Rock- und Jazzelemente, es entsteht Intensität, Dichte und Raum für Improvisationen. Alles andere als Coverversionen! Weitere Infos: www.mrpete.de

Samstag, 08.11.2025, 20.00 Uhr, Theater Zeller Kultur Zentrum, Fürstenbergstraße 7a, Radolfzell. Tickets: www.zellerkultur.de, 0 7732 / 8902485 (AB).

Frauenkleider-Tauschmarkt

Kleider tauschen macht Freude und ist nachhaltig. Am 08.11.2025 von 15.00 bis 17.00 Uhr findet in der Zeller Kultur, Fürstenbergstraße 7a in Radolfzell der nächste Frauenkleider-Tauschmarkt statt. Von 14.00 bis 15.00 Uhr können gut erhaltene Kleidung, Accessoires und Schuhe abgegeben und ab 15.00 Uhr kann etwas Schönes mitgenommen werden (auch ohne etwas abzugeben). Alles gratis, Spenden sind erwünscht.

ABFALL- & WERTSTOFFBESEITIGUNG

Abfuhrtermine

Bezirk 1 - Außenstadt

Di. 28.10. Grünschnitt

Mi. 29.10. Biomüll, Gelber Sack

Mi. 05.11. Biomüll, Restmüll, roter Deckel

Bezirk 2 - Innenstadt

Mi. 29.10. Grünschnitt

Do. 30.10. Biomüll, Gelber Sack

Do. 06.11. Biomüll, Restmüll, roter Deckel

Bezirk 3 - Ortsteile

Do. 30.10. Grünschnitt

Fr. 31.10. Biomüll, Gelber Sack

Fr. 07.11. Biomüll, Restmüll, roter Deckel

Abfallbehälter bitte am Abend vor dem Abfuhrtermin bereitstellen. Abfallbehälter dürfen ohne Einpressen nur soweit gefüllt werden, dass sich die Deckel mühelos schließen lassen. Straßen und Wohnwege für Einsatzfahrzeuge müssen freigehalten werden. Bei Baumaßnahmen sind Abfallbehälter an eine für die Sammelfahrzeuge erreichbare Stelle zu bringen. Nach der Leerung sind die Abfallbehälter am Abfuhrtag wieder zu entfernen.

Grünschnittabfuhr

Es wird nur handlich gebündelter Grünschnitt in haushaltsüblichen Mengen (max. 3 cbm) mitgenommen. Strauchschnitt und Äste dürfen maximal zwei Meter lang sein, der Astdurchmesser darf nicht mehr als 10 cm betragen. Bitte verwenden Sie nur Schnüre aus natürlichem Material. Laub muss in gut leerbaren Behältnissen bereitgestellt werden. Es werden **keine** Säcke geleert!

Eigenkompostierer ohne Biotonne sind von der Grünschnittabfuhr ausgeschlossen.

Bereitstellung von Grünschnitt

Leider kommt es immer wieder vor, dass Grünschnitt auf öffentlichen Grünflächen zur Abfuhr bereitgestellt wird. Dies ist nicht zulässig. Grünschnitt muss, ebenso wie Abfallbehälter vor dem jeweiligen Grundstück zur Abholung abgelegt werden.

Zu verschenken

2 gut erhaltene Matratzen, 100 x 200 cm, weich, 5 Jahre alt gegen Selbstabholung, Telefon 07732 / 6812

Wohnwand, Schlafzimmer
Esstisch mit 6 Stühlen, Telefon 07732 / 8233931

KINDERTAGESEINRICHTUNGEN & SCHULEN

Kennenlernen des Walzerkönigs

Die 4. Klasse der Grundschule Markelfingen besuchte mit ihren Lehrkräften Jochen Rick und Johanna Seib einen musikalischen Workshop des Europäischen KulturForums Mainau e.V. (EKFM) in den Räumlichkeiten der Musikschule Radolfzell. Der Pianist Maximilian Schairer stellt den „Walzerkönig“ Johann Strauß Sohn vor und präsentierte viele Werke des Komponisten auf dem Flügel. Großes Interesse zeigten die Kinder auch bei der Vorstellung des Instrumentes.



Bild: Johanna Seib

RADOLFZELLER ORTSTEILE

BÖHRINGEN

☎ 92480 ✉ ov.boehringen@radolfzell.de

Öffnungszeiten:

Di - Fr 08.00 - 11.30 Uhr
Mo, Do 15.30 - 18.00 Uhr

Sprechstunden

Ortsvorsteher:
Nach Vereinbarung

Ortsteilbibliothek im Rathaus: Mo, Do 15.30 - 18.00 Uhr

GÜTTINGEN

☎ 12361 ✉ ov.guettingen@radolfzell.de

Öffnungszeiten:

Mo - Fr 08.00 - 11.00 Uhr

Sprechstunden

Ortsvorsteher:
Nach Vereinbarung

Ortsteilbibliothek im Rathaus: Mo 16.00 - 18.00 Uhr

LIGGERINGEN

☎ 10182 ✉ ov.liggeringen@radolfzell.de

Öffnungszeiten:

Mo, Mi 08.00 - 12.00 Uhr
Di 15.00 - 18.00 Uhr

Sprechstunden

Ortsvorsteher:
Nach Vereinbarung

MARKELFINGEN

☎ 10210 ✉ ov.markelfingen@radolfzell.de

Öffnungszeiten:

Mo, Di, Do, Fr 08.30 - 12.30 Uhr
Mi 17.00 - 19.00 Uhr

Sprechstunden

Ortsvorsteher:
Mi 17.00 - 19.00 Uhr
und nach Vereinbarung

MÖGGINGEN

☎ 10204 ✉ ov.moeggingen@radolfzell.de

Öffnungszeiten:

Mo 15.00 - 18.00 Uhr
Di, Do 08.00 - 12.00 Uhr

Sprechstunden

Ortsvorsteher:
Nach Vereinbarung

STAHRINGEN

☎ 07738 / 321 ✉ ov.stahringen@radolfzell.de

Öffnungszeiten:

Di, Mi, Fr 08.00 - 11.00 Uhr
Mi 16.00 - 19.00 Uhr

Sprechstunden

Ortsvorsteher:
Mi 17.30 - 18.30 Uhr
und nach Vereinbarung

Ortsteilbibliothek im Rathaus: Mo 16.00 - 18.30 Uhr

Böhringen

Sitzung Ortschaftsrat

Vorläufige Tagesordnung zur öffentlichen Sitzung des Ortschaftsrates Böhringen am Mittwoch, 04.11.2025 um 19.00 Uhr im Sitzungszimmer des Rathauses.

1. Fragestunde
2. Ortsdurchfahrt Böhringen - Verkehrssicherheit des Gehweges von Ost nach West
3. Verschiedenes
4. Anfragen und Anregungen

Die endgültige öffentliche Tagesordnung ist nach Versand der Sitzungseinladung im Internet unter www.radolfzell.de/buergerinfo einsehbar.

Aus dem Ortschaftsrat

Pflegeheim "Oberer Einsatz"

Der Ortschaftsrat Böhringen hat in seiner jüngsten Sitzung den Weg für das geplante Pflegeheim am Oberen Einsatz freigemacht. Die städtischen Grundstücke mit einer Gesamtfläche von rund 10.500 m² sollen im Rahmen einer Konzeptvergabe veräußert werden. Gleichzeitig wurden die Unterlagen für das Vergabeverfahren gebilligt. Auf dem Areal ist der Bau einer modernen Pflegeeinrichtung mit Dauerpflege-, Kurzzeit- und Tagespflegeplätzen vorgesehen, die den wachsenden Bedarf in Radolfzell decken soll.

Güttingen

Förderverein Grundschule

Einladung zur Jahreshauptversammlung des Fördervereins der Grundschule Güttingen e.V. am 13.11.2025 um 19.00 Uhr in den Räumen der Grundschule Güttingen

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Protokoll der letzten Hauptversammlung
3. Kassenbericht
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Bericht des 1.Vorstands /Tätigkeitsbericht
6. Entlastung Gesamtvorstand
7. Wahlen
8. Vorschau 2026/Anschaffungen
9. Sonstiges

Möggingen

Christbaum gesucht

Die Ortsverwaltung Möggingen sucht einen geeigneten Christbaum, der auf dem Dorfplatz für weihnachtliche Stimmung sorgen wird. Aufgestellt wird er auch dieses Jahr von der Holzhauergilde des Narrenvereins Welsbart Möggingen.

Gesucht wird eine Tanne oder Fichte in entsprechender Größe, die idealerweise in einem Garten steht. Bürger, die ihren Baum spenden möchten, wenden sich bitte an die Ortsverwaltung Möggingen unter Telefon 07732 / 10204 oder bei Uwe Baumgärtner unter Telefon 07732 / 13799. Im Voraus herzlichen Dank.

20. Volleyballturnier

Der Turnverein Möggingen veranstaltet am Samstag, 08.11.2025 das 20. Volleyballturnier in der Mindelseehalle. Neben Volleyball wird es für die Gäste Kaffee und Kuchen geben. Turnierbeginn ist um 14.00 Uhr, Treffpunkt der Mannschaften um 13.30 Uhr. Zuschauer und Fans sind herzlich eingeladen, der TV Möggingen freut sich auf viele Zuschauer.

Stahringen

Schlachtfest

Die Freiwillige Feuerwehr Abt. Stahringen lädt am Sonntag, 02.11.2025 zum Schlachtfest in die Homburghalle ein. Ab 11.00 Uhr sind alle - von klein bis groß und jung bis alt - willkommen. Von der traditionellen Schlachtplatte über verschiedenen Beilagen gibt es alles, was das Herz begehrt. Musikalisch unterhalten die Gässle Huper.

RADOLFZELLER VEREINE

Fußball

Donnerstag, 30. Oktober

18.30 Uhr BSV Nordstern Bw - Salem (Pokal)

Freitag, 31. Oktober

18.00 Uhr Riedheim - FC Radolfzell D3

Samstag, 1. November

9.00 Uhr BSV Nordstern Dw - Salem
9.00 Uhr BSV Nordstern D - FC Radolfzell D2
9.00 Uhr BSV Nordstern D1 - Pfullendorf
9.00 Uhr Singen - FC Radolfzell D4
9.00 Uhr Singen - FC Radolfzell D5
10.30 Uhr BSV Nordstern D2 - Singen
10.30 Uhr FC Radolfzell D1 - Pfullendorf
12.00 Uhr Dettingen - SG Liggeringen/Güttingen 2
12.15 Uhr BSV Nordstern C - F.A.L.
14.30 Uhr SG Liggeringen/Güttingen 1 - Überlingen
14.30 Uhr FC Radolfzell 1- Stockach
15.00 Uhr Litzelstetten - BSV Nordstern B
16.00 Uhr Zizenhausen - BSV Nordstern Bw
16.00 Uhr Lörrach - FC Radolfzell B1
16.30 Uhr Tiengen - FC Radolfzell B2
17.15 Uhr FC Radolfzell 2 - Dettingen
17.30 Uhr Allmannsdorf - SV Markelfingen 1

Sonntag, 2. November

10.00 Uhr FC Radolfzell C3 - Zizenhausen
12.00 Uhr Allensbach - BSV Nordstern 1
12.00 Uhr FC Radolfzell C1 - Lörrach
12.30 Uhr Sauldorf/Meßkirch - BSV Nordstern Frauen
13.00 Uhr Überlingen/Ried - SG Markelfingen/BSV Nordstern 2
13.00 Uhr Villingen - FC Radolfzell C2
15.00 Uhr FC Radolfzell A1 - Emmendingen

Handball

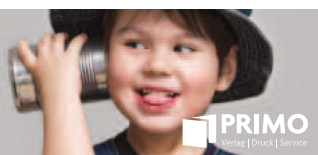
Samstag, 1. November

12.00 Uhr HSC Radolfzell Cw - Albstadt
13.30 Uhr HSC Radolfzell Cm - Überlingen
15.00 Uhr HSC Radolfzell Bm - Überlingen
16.30 Uhr HSC Radolfzell D2 - bodman
18.00 Uhr HSC Radolfzell Damen 2 - Überlingen
20.00 Uhr HSC Radolfzell Damen 1 - Baar

WIR BERATEN SIE GERNE!

☎ 07771 9317-11

✉ anzeigen@primo-stockach.de



BUND Naturschutzzentrum

Vortrag "Wie beeinflussen eingewanderte Pflanzen unsere Insektenvielfalt?" am Mittwoch, 05.11.2025 von 19.00 bis 20.00 Uhr. Oft bieten invasive Pflanzen weniger Nahrung für heimische Insekten als einheimische Arten. Das spielt eine wichtige Rolle bei der ökologischen Bewertung solcher Pflanzen und bei der Förderung der Insektenvielfalt. Mit anschaulichen Beispielen zeigt Gregor Schmitz (Uni Konstanz) die unterschiedlichen Sichtweisen dieser Auswirkungen auf.

Preis: 5,00 Euro/Person, Familien 10,00 Euro
Treffpunkt: BUND Naturschutzzentrum Mühlbachstraße 2 in Möggingen

Teilnahme nur mit Anmeldung: Telefon 07732 / 15070, vor Ort im Café oder per E-Mail info.bawue@bund.net

Laternenumzug und Fasnachtseröffnung

Der 11.11. bei der Froschenzunft: Treffpunkt ist um 18.15 Uhr auf der „Alten Mettnaubrücke“. Um 18.30 Uhr beginnt der Laternenumzug zum Konzertsegel, danach kommt das Highlight – das „Wecken des Urfrösches“. Anschließend finden die Neuaufnahmen statt.

Musikalische Unterhaltung ist natürlich garantiert und für das leibliche Wohl ist ab 17.30 Uhr gesorgt.

STELLENANGEBOTE

der Med. Reha-Einrichtungen
der Stadt Radolfzell, METTNAU



Teamleitung Zentraler Reinigungsdienst

(m/w/d) zum 01. April 2026 oder zum nächstmöglichen Zeitpunkt, in Voll- oder Teilzeit, unbefristet

Teamleitung Pflegedienst Klinik Seehalde

(m/w/d) zum 01. Mai 2026 oder zum nächstmöglichen Zeitpunkt, in Voll- oder Teilzeit, unbefristet

Jobs & Ausbildungsplätze

mettnau.com/de/offene-stellenangebote
oder durch Scannen des QR-Codes.



KIRCHENNACHRICHTEN

Katholische Kirchen

Münster ULF Radolfzell

Freitag, 31.10.2025

18.15 Uhr Eucharistiefeier

Samstag, 01.11.2025 - Allerheiligen

9.15 Uhr Eucharistiefeier

15.00 Uhr Gräberbesuch auf dem Waldfriedhof

Sonntag, 02.11.2025 - Allerseelen

9.15 Uhr Eucharistiefeier

18.30 Uhr Sonntagsvesper

Montag, 03.11.2025

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Mittwoch, 05.11.2025

9.15 Uhr Eucharistiefeier

St. Gallus Möggingen

Samstag, 01.11.2025 - Allerheiligen

14.00 Uhr Gräberbesuch

St. Laurentius Markelfingen

Samstag, 01.11.2025 - Allerheiligen

14.00 Uhr Gräberbesuch

Sonntag, 02.11.2025 - Allerseelen

10.45 Uhr Eucharistiefeier

Mittwoch, 05.11.2025

19.00 Uhr Eucharistiefeier

St. Georg Liggeringen

Donnerstag, 30.10.2025

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Samstag, 01.11.2025 - Allerheiligen

10.45 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 02.11.2025 - Allerseelen

10.45 Uhr Eucharistiefeier mit Totengedenken

STELLENANGEBOTE

der Stadt Radolfzell am Bodensee



Mitarbeiter*innen für die Schulkindbetreuung (Kinderzeit)

(m/w/d) befristet, Teilzeit, Abt. Schulen und Sport
Bewerbungsfrist: 02.11.2025

Ausbildung Fachinformatiker*in für Systemintegration

(m/w/d) zum 01.09.2026, Ausbildungsdauer 3 Jahre
Bewerbungsfrist: 16.11.2025

Leitung für die Stadtbibliothek Radolfzell

(m/w/d) zum 01.03.2026 unbefristet, Vollzeit
Bewerbungsfrist: 02.11.2025

Gärtner*in

(m/w/d) unbefristet, Vollzeit, Abt. Grün
Bewerbungsfrist: 09.11.2025

Baumpfleger*in

(m/w/d) unbefristet, Vollzeit, Abt. Grün
Bewerbungsfrist: 09.11.2025

Jobs & Ausbildungsplätze

radolfzell.de/stellenangebote
oder durch Scannen des QR-Codes.



St. Nikolaus Böhringen

Sonntag, 01.11.2025 - Allerheiligen

10.45 Uhr Eucharistiefeier mit Totengedenken, mitgestaltet vom Musikverein

Dienstag, 04.11.2025

19.00 Uhr Eucharistiefeier

St. Zeno Stahringen

Donnerstag, 30.10.2025

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Samstag, 01.11.2025 - Allerheiligen

9.00 Uhr Wort-Gottes-Feier mit anschließendem Gräberbesuch

St. Meinrad

Donnerstag, 30.10.2025

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 02.11.2025 - Allerseelen

11.00 Uhr Eucharistiefeier als „Einfach-Gottesdienst“

18.30 Uhr Vesper

St. Ulrich

Samstag, 01.11.2025 - Allerheiligen

14.00 Uhr Gräberbesuch

Dienstag, 04.11.2025

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Evangelische Kirchen

Christuskirche

Sonntag, 02.11.2025

10.00 Uhr Gottesdienst

Evang. Kirche Böhringen

Sonntag, 02.11.2025

10.00 Uhr Gottesdienst

Evangelische Freikirchen

Arche Radolfzell

Sonntag, 02.11.2025

10.00 Uhr Gottesdienst mit Kinderbetreuung, Hausherrenschule Radolfzell

Weitere Infos: www.arche-radolfzell.de

Evang.-methodistische Kirche

Sonntag, 02.11.2025

10.00 Uhr Gottesdienst, Werkstattkirche

Freie evangelische Gemeinde

Sonntag, 02.11.2025

10.00 Uhr Gottesdienst mit Kinderbetreuung, Herrenlandstraße 58

Baptistengemeinde Stahringen

Sonntag, 02.11.2025

10.10 Uhr Gottesdienst, Homburgstraße 8

Jesus Is Alive Ministry

Sonntag, 02.11.2025

14.00 Uhr Gottesdienst in englischer Sprache in der Freien Evangelischen Gemeinde Radolfzell

Andere Kirchen

Jehovas Zeugen

Donnerstag, 30.10.2025

19.00 Uhr Tu etwas für deine Gesundheit und dein Glück

Weitere Infos: www.jw.org



GESCHNETZELTE ZWIEBEL-PUTENLEBERLE AN COLASAUCE, PASTA, CHICORÉE IM HERBSTMANTEL, FELDSALAT MIT KRÄUTER-SAUCE UND ZUM DESSERT BANANEN À LA SCHWARZWALD

ZUTATEN

Zutaten für jeweils 4 Personen

GESCHNETZELTE ZWIEBEL-PUTENLEBERLE AN COLASAUCE

600 – 700 ml Milch
800 g Puten- oder Hähnchenleber
Mehl zum Bestäuben
50 g geräucherter Speck in Würfelchen
1 EL Sonnenblumenöl
4 mittelgroße Zwiebeln, geschält, in dünnen Ringen ¼
Schwarzer Pfeffer
350 ml Cola
4 EL Crème fraîche
Evtl. etwas Cola zum Verdünnen der Sauce
5 EL Peterle (Petersilie), gewaschen, gehackt

PASTA

350 g breite Nudeln

CHICORÉE IM HERBSTMANTEL

2 EL Walnüsse, fein gehackt
4 Chicorée, gewaschen
Salz
Saft einer ½ Bio-Zitrone
2 Eigelb
3 EL Paniermehl

2 EL Walnüsse, fein gehackt
Sonnenblumenöl

FELDSALAT MIT KRÄUTERSAUCE

600 g Feldsalat, verlesen
SALATSAUCE
150 ml Raps- oder Sonnenblumenöl
1 ½ EL heller Balsamico-Essig
150 ml Gemüsebrühe
1 ½ EL Senf, mittelscharf
1 Schalotte, geschält und gewürfelt
½ Bund Peterle (Petersilie), abgebraust, grob gehackt
½ Bund Liebstöckel abgebraust, grob gehackt
½ Bund Schnittlauch abgebraust, grob gehackt
½ Bund Basilikum, abgebraust, grob gehackt
Salz, Pfeffer aus der Mühle
1 Prise Zucker

BANANEN À LA SCHWARZWALD

50 g Mandelblätter
4 Bananen
1 Ei, verquirlt
1 EL Paniermehl
70 g Butter
300 g Schattenmorellen
1 ½ EL Zitronensaft
1 EL Schokoladensplitter
1 – 2 Schnapsgläsle Kirschwasser

ZUBEREITUNG

GESCHNETZELTE ZWIEBEL-PUTENLEBERLE AN COLASAUCE:

Milch in ein großes Gefäß geben und die Putenleber darin 1 Stunde „marinieren“. Leber herausnehmen, mit Wasser abspülen und auf Küchenpapier gut abtropfen lassen. Putenleber etwa fingerbreit schneiden, erst mit Mehl bestäuben, dann darin wenden. Speck in einer Pfanne anbraten, Öl hinzufügen und erhitzen. Zwiebeln dazu geben, sobald sie glasig sind, auch die Putenleber hineingeben. 5 Minuten auf beiden Seiten anbraten. Dann mit Pfeffer würzen und mit Cola ablöschen. Hitze herunterdrehen. Die Crème fraîche unterrühren, 2 bis 3 Min. köcheln lassen (falls evtl. zu dick, mit etwas Cola verdünnen). Ist die Sauce schön sämig, dann mit Peterle bestreuen. Sofort servieren.

PASTA:

Nudeln im großen Topf laut Packungs-Hinweis zubereiten.

CHICORÉE IM HERBSTMANTEL:

Unten am Chicorée etwa 1 cm vom Wurzelende abschneiden und das bittere Kernstück keilförmig mit dem Messer herausheben. Salz und Zitronensaft mit ca. 1 l Wasser aufkochen und die Chicorée hineingeben. Etwa 10 Min. kochen lassen, herausnehmen, gut abtropfen lassen. Die Eigelb verquirlen, Paniermehl mit den fein gehackten Walnüssen vermischen. Nun die Chicorée zunächst rundherum in Eigelb wenden, dann in Walnuss-Paniermehl. Reichlich Öl in einer großen Pfanne erhitzen (alternativ: Fritteuse), Chicorée dazu geben. Solange schwimmend im Öl lassen, bis jeder Chicorée-Mantel eine nur leicht bräunliche Farbe hat.

FELDSALAT MIT KRÄUTERSAUCE:

Feldsalat putzen, faule Blätter und Wurzeln abschneiden, ganz kurz abbrausen, gut abtropfen lassen. SALATSAUCE: Öl, Balsamico, Gemüsebrühe, Senf, Schalotte und Kräutern mit dem Stabmixer pürieren, bis alles eine cremige Konsistenz hat. Abschmecken mit Salz, Pfeffer und Zucker. Feldsalat auf 4 Tellern anrichten, mit Salatsauce beträufeln.

BANANEN À LA SCHWARZWALD:

Mandelblätter und Paniermehl mischen. Bananen schälen, erst im Ei, dann in Mandel-Paniermehl wenden. Butter in einer Pfanne erhitzen, Bananen darin braten. Haben sie eine goldbraune Farbe, dann auf 4 Tellern anrichten, warmhalten. Schattenmorellen im Bratfond erwärmen, mit Zitronensaft beträufeln und über die Bananen geben. Mit Schokoladensplittern bestreuen, Kirschwasser darüber träufeln.

TIPPS & TRICKS

Wer keine Cola in der Sauce möchte, kann auch andere kohlenensäurehaltige Flüssigkeiten wie etwa Limonade, alkoholfreies Bier, Radler, Cidre oder Ginger Ale nehmen. Ein Rotwein-Ersatz beim Kochen ist z. B. Roter Traubensaft mit 1 Spritzer Zitronensaft, als Alternative für Weißwein bieten sich Weißer Trauben- oder Apfelsaft an. Wer kein Kirschwasser im Dessert haben will, greift zu Kirsch-, Apfel- oder Traubensaft, auch Schnapsaromen ohne Alkohol (Supermarkt) wären eine Lösung.

Wohnungen in Wangen/Höri zu verkaufen

3 Wohnungen in einer gepflegten WEG in Wangen/Höri.
1x DG-Whg. mit ca. 94 m², derzeit vermietet.
2x EG-Whg. ca. 45 m², zuletzt als Ferienwohnungen
genutzt. Nur im Gesamtpaket zu verkaufen.
Preis auf Anfrage. Tel.: 07735 9199480

„Haushaltsauflösung“

BRAVO u.a. / Brettspiele / Bücher / Comics
CDs / Blu-rays / DVDs / Matchbox / Postkarten / Schilder u.v.m.
☎ 0171/123 60 68

LongLife Ledergarnitur creme, Marmortisch,
Kleiderschrank + Vitrine Massivholz, ital. Garnitur
(2 Sessel, Zweisitzer + Tisch), neuwertige
Herren- & Damentaschen zu verkaufen.

Preise VB, Tel. 0157 37 24 90 23.

Sie überlegen, Ihre Immobilie zu verkaufen?

*Wir sind auf der Suche im gesamten Bodenseeraum
für unsere vorqualifizierten Interessenten und
bieten Ihnen deshalb eine kostenfreie Einschätzung
für Ihre Immobilie an.*

*Melden Sie sich gerne unter
cella-ratoldi@century21.de oder 07732 - 959 53 30.*

HOLZHAUS ZU VERMIETEN

in Stockach-Winterspüren, Wohnfläche 130 qm,
Grundstück 417 qm, Holzheizung, Wärmepumpe,
PV-Anlage, Baujahr 2018.

Fragen unter Tel. 0151 5667 2339

Garage gesucht in Stahringen!

Wir suchen vorübergehend eine Garage zur Miete in Stahringen,
da unser Haus im Neubaugebiet noch im Bau ist.
Freuen uns über jedes Angebot – gerne kurzfristig!

☎ Kontakt: Matze 0170 601 97 19

GESUCHT: Wohnung / Haus zur Miete

Junge Ärztfamilie mit 4-jähriger Tochter zieht endlich
zurück in den Süden. Wir suchen ab spätestens März
2026 ein neues Zuhause zur langfristigen Miete. Min.
3 Zimmer / 90 m², Haus o. Whg., Balkon / Garten.
Wir freuen uns! Tel.: 0176 38 00 74 06

Pflegeappartements & Betreutes Wohnen

- Kapitalanlage im Wachstumsmarkt Senioren -
4% Rendite und Vorbelegungsrecht
- BLUFINK-Immobilien, 07551-9377122-

Suche jungen Mann, der etwas von Garten-
arbeit versteht, gute Bezahlung.

E-Mail: klausmueller1945@gmx.de · Tel. 0173 679 05 92

Tiefgaragenplatz in der Nordstadt zu vermieten

Radolfzell, Leonhard-Oesterle-Str. 1, 72 EUR /mtl. Brutto, ab sofort.

Kontakt: 01520/732 61 45 oder GBV_GbR@WiGe-Rado.de

Gewerberaum in Allensbach, zentrale Lage,

mit kl. Teeküche u. sep. WC, ges. 25 m², langfristig ab 15.01.26
zu vermieten. anzeige_allensbach@icloud.com

Baugrundstück in Bodman

1085 m², voll erschlossen, mit Altbestand -
von privat zu verkaufen. Preis VHB.

0176/207 344 99 • burgblickbodman@yahoo.com

Garage zum Mieten gesucht

für meinen geliebten Oldtimer Tel. 0173 673 1993

DRUCKSACHEN AB AUFLAGE 1 ...

MIT UNS FINDEN SIE DIE RICHTIGE WERBEFORM FÜR IHREN KUNDENFANG

Wussten Sie schon, dass beim Primo-Verlag nicht nur Ihr
Heimatblatt hergestellt wird? Vor allem Kommunen, Schu-
len, Vereine und Kirchen nutzen gerne unser vielfältiges
Angebot an Druckdienstleistungen. In unserer hochmoder-
nen Druckerei entstehen nicht nur PRIMO-Heimatblätter.
Von uns erhalten Sie auch Ihre privaten oder geschäftlichen
Drucksachen.

Publikationen: Amts- und Mitteilungsblätter,
Festschriften/Chroniken, Bücher,
Vereinszeitungen, Schülerzeitungen

Geschäftspapiere: Visitenkarten, Briefbogen,
Formulare, Durchschreibesätze,
Geschäftsberichte

Werbemittel: Blöcke, Kalender, Broschüren,
Prospekte, Flyer, Mailings,
Kataloge, Plakate

Private Drucksachen: Einladungen, Grußkarten,
Trauerkarten, Hochzeitszeitungen,
Familienanzeigen

und vieles mehr...

PRIMO
Verlag | Druck | Service

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
☎ 07771 9317-932 ✉ print@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de

Achtung Familienbetrieb kauft

Pelze, Bleikristall, Teppiche, Krokotaschen, D.Taschen, Abendgarderobe, Armbanduhren, Wanduhren, Bilder, Vorwerkstaubsauger, Musikinstrumente, alte Möbel, Nähmaschinen & Schreibmaschinen, Tafelsilber, Goldschmuck, Modeschmuck jeglicher Art.

Komme vor Ort zahle in bar

Familienbetrieb seit 1985, Tel. 0178 / 757 98 66



Care-by-Sauter-Seniorenbetreuung

- 24 STUNDENPFLEGE
- Betreuung zu Hause

Lkr. Konstanz und Hegau

Tel.: 07735 9380 227

info@care-by-sauter.com



Handwerkerservice/Schlüsseldienst/ Hausmeisterservice

TEL. 0160 921 673 26 | E-Mail: costa60@live.de



Gasthaus Lamm

DIE GEHEIME ZUTAT IST IMMER LIEBE

Gasthaus Lamm Steißlingen ...Tage der kontinentalen Küche Kroatiens...

Montags, dienstags, freitags ab 17 Uhr, samstags und sonntags ab 12 Uhr durchgehend

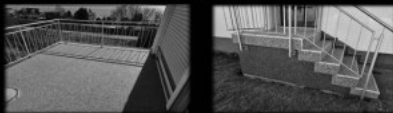
Sie machen Weihnachtsfeier-Pläne... wir haben Termine und Kapazitäten frei

Tel. 07738 - 93 92 43

RENOfloor.de

Balkonsanierung & Treppenrenovierung

- 100% wasserdicht
- 100% frostsicher
- 100% pflegeleicht
- 100% tolle Optik
- 100% rutschfest



Werksvertretung Bodensee 88690 Oberuhldingen,
Krummes Land 13; 07556-932984; joe-ruediger@gmx.de



- ⇒ Frisch
- ⇒ Lecker
- ⇒ Sauber

Wir bieten jeden Donnerstag
Steak-Döner und jeden Tag
Hähnchen und Kalbsspieß an.

♀ Singener Straße 7/1,
78315 Böhringen

☎ 07732 / 820 36 73

✉ seekebap@gmx.de

Klavierunterricht in Radolfzell

Telefon: 0151-2251-9816

Mo.-Sa. Termine nach Vereinbarung

ENGLER

...natürlich schmeckt's besser.

Bahnhofstr. 5 (im Bauernmarkt), 78315 Radolfzell, Tel. 07732 6431

Unser Angebot vom 31.10.2025 – 06.11.2025

Bauernbratwurst gerascht 100 g nur 1,69 €
ideal zum heiß machen

Jagdwurst mager, fein gewürzt 100 g nur 1,89 €

Kasseler Rippe gegart, saftig und mild 100 g nur 1,59 €

Kasseler Hals mild gesalzen und gerascht 100 g nur 1,69 €

Schweinebraten mager vom Nüßle oder Schulter 100 g nur 1,59 €

Engler's Hackwoch am 05.11.2025

Gemischtes Hackfleisch Rind und Schwein 100 g nur 1,09 €

**Zu Martini am 11.11.25 empfehlen wir ab dem 08.11.25
ganze Gänse – Gänsekeulen sowie Gänsebrust mit oder ohne
Knochen aus der Region Odenwald.**

Gerne nehmen wir Ihre Vorbestellung entgegen.

Markenparfum

Wir haben für Sie geöffnet:

Mittwoch,	29. Oktober 2025	von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr
Donnerstag,	30. Oktober 2025	von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr
Freitag,	31. Oktober 2025	von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr

>> **Duftschnäppchen** <<

**Bohlinger Straße 25
78224 Singen**

NEU ➡ Tel. +49 171 218 71 76



METZGEREI RIMMELE
FLEISCHERFACHGESCHÄFT · PARTYSERVICE

Gebr. Rimmele, Schulstr. 8, Steißlingen, Tel. 07738 389

Beste Regionale Qualität guter Preis Angebot vom 30. – 01.11.2025

Hackfleisch gemischt 1 kg 11,⁵⁰ €

Kalbstaftel 100 g 2,⁶⁹ €

Freilandrinder Brustkern 100 g 1,⁸⁹ €

Gerauchter Schinkenspeck am Stück 100 g 1,⁹⁹ €

Sprachunterricht - habe noch freie Plätze

Ehemalige Auslandskorrespondentin erteilt Sprachunterricht für Einzelpersonen:
Französisch (Absolventin der Uni Sorbonne Paris), Englisch, Deutsch für Ausländer.
Da ich nicht mehr sehr mobil bin, muss der Unterricht bei mir zuhause stattfinden.

Tel. 07732 / 125 30



Austräger gesucht für 's Blättle

jobs.primo-stockach.de/zusteller-in-werden



Suchen & finden – ganz einfach mit einer Kleinanzeige!

**Gartenhilfe gesucht? Ein Sofa zu vergeben?
Oder auf der Suche nach einer neuen Wohnung?**
Unsere privaten Kleinanzeigen bringen Menschen
zusammen – schnell, lokal und unkompliziert.

Wähle zwischen den beiden Möglichkeiten aus

☐ **20 mm hoch x 2-Spaltig** (90 mm breit)

Gemütliches 3-Sitzer-Sofa abzugeben – kostenlos!

Wir verschenken unser gut erhaltenes, beiges Sofa (3-Sitzer) wegen Neuanschaffung. Gepflegt, aus tierfreiem Nichtraucherhaushalt.
Maße: ca. 2 m breit. Abholung in Musterstadt möglich.
Tel. 00001 / 123456 oder Mail an mustername@email.de

- ☐ 1 Ausgabe = 15 € inkl. MwSt.
☐ 2 Ausgaben = 30 € inkl. MwSt.
☐ ab 3 Ausgaben = jeweils 15 € inkl. MwSt. pro Ausgabe abzgl. 30% Rabatt

☐ **30 mm hoch x 2-Spaltig** (90 mm breit)

Zuverlässige Gartenhilfe für Privathaushalt gesucht

Für unseren privaten Garten suchen wir eine freundliche Unterstützung bei leichten Arbeiten wie Rasenmähen, Unkraut jäten und Pflanzenpflege – ca. 2–3 Std. pro Woche, nach Absprache.
Bezahlung nach Vereinbarung.

Kontakt: Tel. 00001 / 654321 oder WhatsApp

- ☐ 1 Ausgabe = 20 € inkl. MwSt.
☐ 2 Ausgaben = 40 € inkl. MwSt.
☐ ab 3 Ausgaben = jeweils 20 € inkl. MwSt. pro Ausgabe abzgl. 30% Rabatt

☐ **Chiffreanzeige:** Bei Chiffreanzeigen berechnen wir 11,90 € inkl. MwSt.. Die Zuschriften erhalten Sie per Post.

Ja, ich möchte eine Anzeige in folgenden Ausgaben buchen

Ausgabe 1

Ausgabe 2

Ausgabe 3

Meine Anzeige soll in der Kalenderwochen erscheinen

01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	

Wichtige Hinweise zur Schaltung von Kleinanzeigen

- Zahlung:** Anzeigen und Chiffregebühren werden ohne zusätzliche Rechnungsstellung per Barzahlung oder Bankeinzug beglichen.
- Textänderung:** Eine nachträgliche Änderung des Anzeigentextes ist nicht möglich.
- Gewerbliche Anzeigen:** Anzeigen mit gewerblichem Charakter werden gemäß unserer aktuellen Preisliste für Gewerbetreibende berechnet.
- Private Kleinanzeigen:** Der Sondertarif für private Kleinanzeigen gilt ausschließlich für schwarz-weiße Anzeigen in den Größen 20 mm und 30 mm.

Anzeigentext (Bitte lesbar schreiben!)*

Kontaktdaten

Vorname/Nachname*

Straße*

Plz/ Ort*

Telefon*

E-Mail*

Abbuchungsermächtigung

- ☐ Hiermit ermächtige ich Sie, den Betrag für diesen Anzeigenauftrag einmalig von dem angegebenen Konto per Lastschrift einzuziehen.
- ☐ Hiermit ermächtige ich Sie, alle künftigen Beträge im Rahmen meiner Anzeigenschaltungen bis auf Widerruf von dem angegebenen Konto per Lastschrift einzuziehen.

Kontoinhaber*

BIC*

IBAN*

Auftrag erteilt!

Datum*

Unterschrift (Rechtsverbindlich)*

- Gestaltete Anzeigen:** Anzeigen mit Gestaltung (z. B. Danksagungen, Glückwünsche, Traueranzeigen) werden ab einer Größe von 30 mm zum Normaltarif abgerechnet.
- Stornierung:** Wenn mehrere Wochen oder Ausgaben storniert werden, ist dies grundsätzlich möglich. Bitte beachten Sie jedoch, dass der Rechnungsbetrag nicht zurückerstattet wird.
- AGB:** Es gelten unsere aktuellen Allgemeinen Geschäftsbedingungen für Anzeigen, abrufbar unter www.primo-stockach.de.

Der **BUND Baden-Württemberg**
bietet in Radolfzell (Möggingen)

ab sofort

BFD (Bundesfreiwilligendienst)

FÖJ (Freiwilliges Ökologisches Jahr)

Das gibt es zu tun:

- Mitarbeit in unserer Zentrale
- Betreuung der Mindelsee-Ausstellung mit Café
- Verleih von Wanderausstellungen
- Veranstaltungsorganisation
- praktische Naturschutzarbeit

Rückfragen und Bewerbungen an

info@bund-bawue.de

Tel. 07732/1507-0



Vertrauen spüren. Stärke
finden. Zukunft gestalten.

Egal ob als Erzieher:in,
Heilerzieher:in,
Heimerzieher:in,
Sozialpädagog:in
(m/w/d)
in der Jugendhilfe
bei der timeout Stiftung
gGmbH!

**Echt.
Mutig.**

timeout.

Weil Zusammenhalt stark macht.

Niemanden zurücklassen!

<https://timeoutstiftungggmbh.recruitee.com>



jetzt
bewerben:



Aufhübschen erwünscht?

Friseurmeisterin kommt zu Ihnen nach Hause!

WhatsApp-Anruf oder -Nachricht schreiben

WhatsApp: 01573 48 48 314

Schwarz



Maler- und Tapezierarbeiten

Ihr Fachmann für Renovationen

M. Schwarz • 78315 Böhringen • Tel. 0162 - 172 54 18



Scheffelstraße 15
78224 Singen

+49 171 8105176

Fon: 07771 – 63 90 862

Fax: 07771 – 63 90 628

**Wir erhalten den Wert dessen,
was im Leben wichtig ist -
Ihr Zuhause**

Wir bieten: Gartenpflege, Hausreinigung,
Hausverwaltung, Reparaturarbeiten rund um
Ihre Immobilie.

Für notwendige Facharbeiten steht Ihnen unser
Fachbetrieb für Zimmerei, Dachdecker-, Maler-,
Sanitär- und Heizungsarbeiten zur Verfügung.

info@hausmanufaktur-bodensee.de



Radolfzell
Hörstraße 2
Tel. 07732 / 97 09 87

Angebot vom
03.11. - 08.11.2025

Tipp der Woche
**Frikadellen-
brötchen**

1 Stk. nur **2,00 €**

Montag - Mittwoch

**Hackfleisch
gemischt**

für Sie drehen
wir durch

100 g **1,29 €**

Montag - Samstag

Jagdwurst

mit Pistazien

100 g **1,89 €**

Winterleberwurst

mit Preiselbeeren und Walnüssen

100 g **1,69 €**

Rote der Klassiker

mit und ohne Haut

100 g **1,49 €**

Donnerstag - Samstag

**Sauerbraten
und**

fertig
eingelegt

Sauerbratengulasch 100 g **1,99 €**

Nur solange Vorrat reicht. Für Druckfehler keine Haftung!

Mögliche Zusatzstoffe können Sie im Laden erfragen.

Spendenaktion Tierschutz Rumänien
ab sofort -13.11.2025



Der Winter kommt - wir
haben HUNGER und warten
dringend auf Futter, sowie
Geldspenden für medizinische
Versorgung und Kastrationen

Spendenadresse (Abgabe jederzeit) und alle Details bei:
Sonja Walker, Zum Lerchental 5, 78315 R'zell-Markelfingen
Tel. 07732 / 80 24 561 und 01520 146 5988

Sie wollen Ihr Auto verkaufen?

Wir kaufen IHR Auto!
Wir kaufen ständig sämtliche Modelle/Fabrikate
Leasing/Finanzierungen → Übernahme/Ablöse

ZUM HÖCHSTPREIS!

Testen Sie uns - Ankauf sofort gegen Bar!

Automobile Schädler

Radolfzeller Str. 1 - 78333 Stockach • Tel. 07771/870287

ALTGOLD-ANKAUF
vom Fachmann

Altschmuck, Zahngold, Münzen, Gold,
Silber, Platin usw.

Silber-Besteck, Brillanten und Edelsteine.

GOLDSCHMIEDE
ATELIER GASPAROTTO

Seestr. 27 • 78315 Radolfzell • Tel. 07732 - 2147





WIR SUCHEN SIE

Wir wachsen – wachsen Sie mit uns!

Als familiengeführter Fachverlag mit langjähriger Erfahrung bieten wir Ihnen einen sicheren Arbeitsplatz in einem engagierten Team.

Die Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG ist ein zukunftsorientiertes Medien- und Dienstleistungsunternehmen im Süden Baden-Württembergs. Als Fachverlag für Amts-, Mitteilungs- und Infoblätter gehören wir zu den Top-Adressen in der Region.

Für über **197 Kommunen und Verwaltungen** produzieren wir Woche für Woche das **Heimatblatt** – ein Stück Zuhause für tausende Leserinnen und Leser.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort:

**Medientechnologie Druck/
Offsetdrucker (m/w/d)**

**Sachbearbeiter Vertriebs-
abteilung – Logistik &
Aboverwaltung (m/w/d)**

**Sachbearbeiter
Auftragsbearbeitung
(m/w/d)**

**Produktionsmitarbeiter
(m/w/d)**

Details zu den jeweiligen Stellenausschreibungen finden Sie auf unserer Homepage unter www.jobs.primo-stockach.de/stellenangebote



Bäckerei Engelhardt



frisch gebackene
Halloweengeister
aus feinem, lockerem
Butterhefeteig
Am Feiertag 01.11.25 Hörleek und Bahnhof
geöffnet wie am Sonntag!
78315 Radolfzell Wilhelm-Moriell-Str. 3 Tel.: 9953-0

www.baecckerei-engelhardt.de

AUSTRÄGER GESUCHT

JETZT EIGENES GELD VERDIENEN!

Nebenjob (Minijob) auf Stundenbasis zum Mindestlohn
– ideal für Jugendliche ab 13, Hausfrauen, Rentner
oder Familien.

Werden Sie Austräger für das Blättle Ihrer Gemeinde!
Bezahlung nach Mindestlohngesetz (MiLoG).



**Aktuell suchen wir für folgende Gebiete
Austräger (m/w/d):**

Radolfzell – Bezirk 2492 – neuer Zusteller ab sofort

Bahnhofplatz, Bahnhofstr., Friedrich-Werber-Str., Hinter der Burg,
Kaufhausstr., Kirchgasse, Marktplatz, Obertorstr., Schmidengasse,
Seestr., Seetorstr., Spitalstr.

JETZT EINFACH ONLINE BEWERBEN!

Scannen Sie den QR-Code und bewerben Sie sich
direkt über unser Online-Formular.



DU SUCHST EINEN FLEXIBLEN JOB?

Wir suchen regelmäßig Austräger*innen und
Ferienvertretungen – bewirb dich gerne auch initiativ!



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG

☎ 07771 9317-48 ✉ vertrieb@primo-stockach.de

jobs.primo-stockach.de/zusteller-in-werden

WIR SUCHEN DICH!

Werde SÜDKURIER-Zusteller (m/w/d) für Zeitungen und Briefe

in Radolfzell rund um Blücherstraße

Mindestalter 18 Jahre

ALS MINIJOB, TAGEWEISE, IN TEILZEIT ODER VOLLZEIT.

Bewirb dich unter: www.sk-logistik-jobs.de/zusteller-m-w-d/

Bei Fragen: 07531/999 1100

Direkt-Kurier Zustell, Druck & Logistik GmbH



ENERGIE | HEIZUNGSBAU | TANKSCHUTZ



WIR SUCHEN DICH



Servicemonteur (m/w/d) für Heizungsanlagen

👤 Teamspirit

👤 Benefits

📅 Saisonbereitschaft

🔧 Top-Ausstattung

Mehr Infos unter:

www.welsch-gmbh.de/karriere

GEFLÜGELAUSLIEFERUNG am Di., 04.11.25 letzter Termin



Junghennen usw. bitte vorbestellen!

Radolfzell, Raiffeisen Markt, 12.30 Uhr, Stahringen, Rath., 12.45 Uhr

Geflügelzucht J. Schulte • 05244 / 8914 • www.gefluegelzucht-schulte.de



Deutsche Umwelthilfe

Zur Verstärkung unseres Teams sucht die Deutsche Umwelthilfe e.V.
(DUH) zum schnellstmöglichen Zeitpunkt eine*n

Lohn- und Gehaltsbuchhalter*in (m/w/d)

Ihre Aufgaben: selbständige und termingerechte Lohn- und Gehalts-
abrechnungen inkl. aller gesetzlicher Meldungen für unsere Mitarbei-
tenden ■ Ansprechpartner*in für das Melde- und Bescheinigungswesen
■ Bearbeitung von lohn-, sozialversicherungs- und steuerrechtlichen
Themen ■ Führen der Lohnkonten, enge Zusammenarbeit mit der Per-
sonalabteilung, Kommunikation mit Krankenkassen und Behörden
■ Vorbereitung der Jahresabschlüsse

Ihr Profil: Zahlenmensch mit einer kaufmännischen Aus-/Weiterbildung
■ mehrjährige praktische Berufserfahrung ■ sicher mit Lohnbuchhal-
tungsprogrammen und MS Office ■ sehr sorgfältige und strukturierte
Arbeitsweise ■ schnelle Einarbeitsfähigkeit ■ Freude am Umgang
mit Mitarbeitenden und der Gestaltung Ihres eigenen Arbeitsumfeldes

Details: www.duh-jobs.de | Bewerbung bitte bis **spätestens 23.11.2025**

Jeden Freitag!
16 bis 18 Uhr

METZGEREI
GÜNTHER
FEINSTES
HANDWERK

**FEIERABEND
SCHMAUS**
auch
to go!

**Schnitzel
mit Pommes** 7,60 € im Haus 6,90 € to go

UNSER TIPP: Täglich wechselnder Mittagstisch von 11-13 Uhr
Verzehr bei uns im Haus oder zum Mitnehmen

Metzgerei Günther Tel. 07732 52876
Schlesierstr. 29 info@guenther-metzgerei.de
78315 Radolfzell www.guenther-metzgerei.de

BAU-TAGE
7.-9. Nov. 2025
Freie ev. Gemeinde
Herrenlandstraße 58
Radolfzell

Für Kinder von 5 bis 11 Jahren

Fr., 7.11.25 14:30 - 17:30 Uhr Bauzeit
Sa., 8.11.25 10:00 - 16:30 Uhr Bauzeit (incl. Mittagessen)
So., 9.11.25 10 Uhr Abschluss mit Familiengottesdienst

Die Teilnahme ist kostenlos

Wir freuen uns über eine
Kostenbeteiligung in unsere
Spendenbox

Begrenzte Plätze;
bitte anmelden bei
sekretariat@radolfzell.feg.de

⊕ FeG Radolfzell

**BODENSEE
POLSTEREI
SÄTTLEREI**
MEISTERBETRIEB

Polsterarbeiten aller Art

Ausstattungen von Autos, Booten
und Caravan: Persenninge,
Camperverdecke und Sprayhoods

Gewerbestr. 13 | 78345 Moos
Mobil: 0176/62285354 | Tel.: 07732/52052
www.bodenseepolstererei.de

Auch im Notfall
sind wir für
Sie da!



Heizung
Bäder
Service

KERSCHBAUMER

Es gibt immer noch hohe staatl. Förderungen
für die Sanierung von Heizungsanlagen!

Benötigt Ihre Heizung eine Wartung?

Möchten Sie Ihr Bad sanieren?

Rufen Sie an, wir sind gerne für Sie da!



Engen
07733-505-870
www.kerschbaumer.de

PC+MAC SOFORTHILFE 07732 - 9595260

- » direkt vom Fachmann für Privat- & Firmen
- » Vor-Ort-Service & Reparatur von Fremdgeräten
- » Hard- & Software – Neu-PCs/MACs & Notebooks
- » Netzwerke, DSL, W-Lan, Sicherheit, Virenschutz, Datenrettung

seit über 20 Jahren - preiswert, schnell & zuverlässig

Obstbau Blankhof

WINTERÖFFNUNGSZEITEN HOFLADEN

Liebe Kundschaft,

die Tage werden kürzer und die Blätter färben sich bunt. Wir haben noch **bis So., 02.11. täglich geöffnet**. Ab Montag, den **03.11.** ändern sich unsere Öffnungszeiten wie folgt:

**dienstags, freitags und samstags
von 10.00-12.00 Uhr und 12.45-17.00 Uhr.**

Außerhalb unserer Öffnungszeiten haben Sie die Möglichkeit an unserem **SB-Stand, direkt auf unserem Hof**, von 9.00 - 18.00 Uhr einzukaufen.

Zudem sind freitags von 9-12 Uhr in Öhningen und samstags in Radolfzell auf dem Wochenmarkt für Sie da.

Das Obstbau-Blankhof-Team freut sich auf Ihren Besuch



Martinimarkt in Radolfzell

Mittwoch, den 05.11.2025 von 8.00 - 18.00 Uhr

einkaufen,
bummeln,
erleben...